

EHL-İ BEYT'TEN DUALAR

KEVSER

1



Kevser Yayınları: 42

Dizgi ve Mizanpaj:

Kevser

Kapak:

Sembol Tanıtım

Baskı:

1. Basım: Kasım / 2001
2. Basım: Haziran / 2002
3. Basım: Kasım 2003

Kevser Yayın Basın Ltd. Şti.
Horhor cad. Eren Arp. No: 78 / 3 Fatih – İst.
Tel: 0212 – 534 35 28
Faks: 0212 – 631 36 01
www.kevser.net



TAKDİM

**"De ki: Duanız olmasa, Rabbim
size ne diye değer versin."**

(Furkan, 77)

Dua, insanın manevî hayatının bölünmez bir parçasıdır. Dua, insanı sonsuz yüceliğe bağlayan nurlu bir halkadır. Dua, ibadetin özüdür. Dua, son derece aciz bir varlığın mutlak güç sahibi bir varlığa sırlarını açıp ondan yardım istemesi, yalvarışı ve O'na yöneliştir.

Dua eden bazan bu yönelişinde en büyük put olan nefis putunu kırıp Mutlak varlığa doğru hicret eder; böylece büsbütün kendini unuttur ve gerçek anlamda O'na gönül verir. İşte böyle birisinin duası, aşkın ve sevginin ifadesine dönüşür.

Kumeyl duası, Hz. Ali'nin (a.s) sır dostu olan Kumeyl'e öğrettiği bir duadır. Ehlibeyt İmamlarının ziyaretlerini ve onlardan nakledilen



duaları içeren İkbâl'ul-A'mal adlı kitapta nakledildiğine göre Hz. Ali bu duanın Hz. Hızır'ın duası olduğunu belirttikten sonra şöyle buyurur:

"...Otur ey Kumeyl, bu duayı ezberlediğinde onu her cuma gecesi veya ayda bir veya yılda bir veya ömründe bir defa oku; düşmanlardan korunursun, rızkın artar, Allah'ın bağışından asla ayrı düşmezsın..."

Teveşül duası, Hz. Resulullah, Hz. Fatıma, Hz. Ali ve on bir evladı vasıta kılınarak yüce Allah'tan hacetlerin istenileceği bir duadır. Hazain-i Narakî adlı eserde, Muhammed b. Babeveyh'in bu duayı Ehlibeyt İmamlarından naklettiği yer alır.

Ayrıca münacatlar içerisinde Hz Ali'nin (a.s) Kufe camiindeki münacatı getirilmiştir sadece. Namazlardan sonra okunan iki kısa dua ve Kur'ân-ı Kerim'den genellikle okunan Ayet'el-Kürsî ve Yâsîn Sûresi de getirilmiştir.

Yüce Allah'ın bu dualarda geçen makamlara erişmeğe muvaffak kılması umuduyla.

Kevser



KUMEYL DUASI

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
اَللّٰهُمَّ اِنِّیْ اَسْأَلُكَ بِرَحْمَتِكَ الَّتِیْ وَسِعَتْ کُلَّ شَیْءٍ وَ
بِقُوَّتِكَ الَّتِیْ قَهَرْتَ بِهَا کُلَّ شَیْءٍ وَ خَضَعَ لَهَا کُلُّ شَیْءٍ وَ
ذَلَّ لَهَا کُلُّ شَیْءٍ وَ بِجَبْرُوْتِكَ الَّتِیْ غَلَبْتَ بِهَا کُلَّ شَیْءٍ

Bismillahirrahmanirrahim

Allahumme innî es'eluke bi-rahmetikelleti ve-
siat kulle şey'in ve bi-guvvetikelletî gaharte biha
kulle şey'in ve hazaa leha kullu şey'in ve zelle
leha kullu şey'in ve bi-ceberûtikelletî galebte bi-
ha kulle şey'in.

Anlamı:

Rahman ve Rahim Olan Allah'ın Adıyla

Allah'ım! Senin her şeyi kaplayan rahmetin
hakkına; kendisiyle her şeye üstün geldiğin,
karşısında her şeyin boyun eğdiği ve her şeyin
ram olduğu gücün hakkına; her şeye gâlip gel-
diğin ceberûtun (azametin) hakkına; (senden
niyaz ederim.)



وَ بَعِزَّتِكَ الَّتِي لَا يَتَّقُونَ لَهَا شَيْءٌ وَ بِعِظَمَتِكَ الَّتِي مَلَأَتْ
كُلَّ شَيْءٍ وَ بِسُلْطَانِكَ الَّتِي عَلَا كُلَّ شَيْءٍ وَ بِوَجْهِكَ
الْبَاقِي بَعْدَ فَنَاءِ كُلِّ شَيْءٍ وَ بِاسْمَائِكَ الَّتِي مَلَأَتْ أَرْكَانَ كُلِّ
شَيْءٍ وَ بِعِلْمِكَ الَّتِي أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ وَ بِنُورِ وَجْهِكَ
الَّتِي أَضَاءَ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ

Ve bi-izzetike'lletî la yegûmu leha şey'un ve bi-azametike'lletî mele'et kulle şey'in ve bi-sultanike'llezî ala kulle şey'in ve bi-vechike'l-bagî ba'de fenai kulli şey'in ve bi-esmaike'lletî meleet erkanekulli şey'in ve bi-ilmike'llezî ehate bi-kulli şey'in ve bi-nûri vechike'llezî ezâe lehu kullu şey'in.

Anlamı:

Önünde hiçbir şeyin duramadığı izzetin hakkına ve her şeyi dolduran azametinin hakkına; her şeye üstün gelen saltanatın hakkına; her şeyin fani olmasından sonra bâki kalacak vechin hakkına; her şeyin temellerini dolduran isimlerin hakkına; her şeyi ihata eden ilmin hakkına ve her şeyi aydınlatan cemalinin nuru hakkına; senden niyaz ederim.



يَا نُورُ يَا قُدُّوسُ يَا أَوَّلَ الْأَوَّلِينَ وَيَا آخِرَ الْآخِرِينَ اللَّهُمَّ
اغْفِرْ لِي الذُّنُوبَ الَّتِي كَتَبْتَ الْعِصْمَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي الذُّنُوبَ
الَّتِي تَنْزِلُ النَّعْمَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي الذُّنُوبَ الَّتِي تُغَيِّرُ النَّعْمَ
اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي الذُّنُوبَ الَّتِي تَحْسِبُ الدُّعَاءَ اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي
الذُّنُوبَ الَّتِي تُنْزِلُ الْبَلَاءَ

Ya Nûru, ya Guddûs, ya Evvel'el-evvelîn ve ya Ahir'el-ahirîn. Allahumme'ğfir liye'z-zunûbelletî tehtik'ul-isam. Allahumme'ğfir liye'z-zunûb'elletî tunzil'un-nikam. Allahumme'ğfir liye'z-zunûb'elletî tuğayyirun niam. Allahumme'ğfir liye'z-zunûb'elletî tehbis'ud-dua. Allahumme'ğfir liye'z-zunûb'elletî tunzil'ul-belâ.

Anlamı:

Ey Nur, ey Kuddüs, ey ilklerin ilki ve ey ahirlerin ahiri! Allah'ım! Benim ismet perdesini yırtan günahlarımı bağışla. Allah'ım! Bedbahtlıklara yol açan günahlarımı bağışla. Allah'ım! Nimetleri değiştiren günahlarımı bağışla. Allah'ım! Duanın icabetini önleyen günahlarımı bağışla. Allah'ım! Belanın inmesine sebebiyet veren günahlarımı bağışla.



اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِي كُلَّ ذَنْبٍ أَدْبَبْتَهُ وَكُلَّ خَطِيئَةٍ أَخْطَأْتُهَا
اللَّهُمَّ إِنِّي اتَّقَرَّبُ إِلَيْكَ بِذِكْرِكَ وَاسْتَشْفَعُ بِكَ إِلَى نَفْسِكَ
وَأَسْأَلُكَ بِجُودِكَ أَنْ تُدْنِيَنِي مِنْ قُرْبِكَ وَأَنْ تُوزِعَنِي شُكْرَكَ
وَ أَنْ تُلْهِمَنِي ذِكْرَكَ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ سُؤَالَ خَاضِعٍ
مُتَذَلِّلٍ خَاشِعٍ أَنْ تُسَاعِمَنِي وَ تَرْحَمَنِي

Allahumme'ğfir lî kulle zenbin eznebtuhu ve kulle hatietin ehta'tuha. Allahumme innî etegar-rabu ileyke bi-zikrike ve esteşfiu bike ila nefsike ve es'eluke bi-cûdike en tudniyenî min gurbik. Ve en tuzianî şukrake ve en tulhimenî zikrek. Allahumme innî es'eluke suale haziin mutezellilin haşiin, en tusamihenî ve terhamenî

Anlamı:

Allah'ım! İşlediğim bütün günahları ve yaptığım bütün hataları bağışla. Allah'ım! Ben sana zikirle yaklaşmak istiyorum. Seninle senden şefaath diliyorum; cömertliğin hakkına beni kendine yaklaştırmamı ve şükürünü eda etmeyi bana nasip etmeni ve zikrini bana ilham etmeni istiyorum senden. Allah'ım! Huzu, huşu ve zelil olmuş bir dille, senden hatalarıma göz yummanı,



وَ تَجْعَلِنِي بِقَسْمِكَ رَاضِيًا قَانِعًا وَ فِي جَمِيعِ الْأَحْوَالِ
مُتَوَاضِعًا اللَّهُمَّ وَ أَسْأَلُكَ سُؤَالَ مَنْ اشْتَدَّتْ فَاقَتُهُ وَ أَنْزَلَ
بِكَ عِنْدَ الشَّدَائِدِ حَاجَتَهُ وَ عَظَّمَ فِيمَا عِنْدَكَ رَغْبَتَهُ اللَّهُمَّ
عَظُمَ سُلْطَانُكَ وَ عَلَا مَكَانُكَ وَ خَفِيَ مَكْرُوكُكَ وَ ظَهَرَ أَمْرُكَ

ve tec'elenî bi-gısmike raziyen gania. Ve fi cemi'il-ahvali mutevazia. Allahumme ve es'e-luke suale men'işteddet feगतuh. Ve enzele bike inde's-şedaidi haceteh. Ve ezume fîma indeke rağbetuh. Allahumme azume sultanu-ke ve ala mekanuke ve hafiye mekruke ve zahera emruke

Anlamı:

bana merhametli davranmanı, beni verdiğine razı ve yetinen ve her durumda mütevazı kılmanı dilerim. Allah'ım! İhtiyaç ve yoksulluğu şiddetli olan ve hacetini zorluklar anında kapına getiren, katında bulunanlara büyük rağbeti olan kimsenin yalvarışı gibi sana yalvarırım. Allah'ım! Senin saltanatın azimdir ve mekânın yücedir, tedbirin gizlidir ve fermanın âşikar;



وَ غَلَبَ فَهْرُكَ وَ جَرَتْ قُدْرَتُكَ وَ لَا يُمَكِّنُ الْفِرَارُ مِنْ
حُكُومَتِكَ اللَّهُمَّ لَا أَحَدٌ لِدُنُوبِي غَافِرًا وَ لَا لِقَبَائِحِي سَاتِرًا
وَ لَا لِشَيْءٍ مِنْ عَمَلِي الْقَبِيحِ بِالْحَسَنِ مُبَدِّلًا غَيْرَكَ لَا إِلَهَ
إِلَّا أَنْتَ سُبْحَانَكَ وَ بِحَمْدِكَ ظَلَمْتُ نَفْسِي وَ تَجَرَّاتُ
بِجَهْلِي وَ سَكَنْتُ إِلَى قَدِيمِ ذِكْرِكَ لِي وَمَنْكَ عَلَيَّ

ve galebe gahruke ve ceret gudretuk. Ve la yum-kin'ul-firaru min hukûmetik. Allahumme la ecidu li-zunûbî ğafirân ve la li-gabeihi satiran. Ve la li-şey'in min ameliye'l-gabihi bi'l-haseni mubeddi-len ğayrek. La ilâhe illa ente; subhaneke ve bi-hamdik. Zalemtu nefsî ve tecerra'tu bi-cehlî. Ve sekentu ila gadîmi zikrike lî ve mennike aleyy.

Anlamı:

kahrın galip ve kudretin her yerde câridir ve senin hükümetinden kaçmak imkânsızdır. Allah'ım! Senden başka günahlarımı bağışlayacak, kabahatlerimi örtecek, kötü amelimi iyiye çevirecek birini bulamam. Senden başka ilâh yoktur; münezzehsin; sana hamd ederim. Ben kendime zulmettim ve câhilliğim yüzünden itaatsizlik yaptım ve beni (ta) eskiden beri unutmadığından ve bana lütuf ve ihsanından dolayı rahatladım (ve korkmadan sana isyan ettim).



اللَّهُمَّ مَوْلَايَ كَمْ مِنْ قَبِيحٍ سَتَرْتَهُ وَ كَمْ مِنْ فَادِحٍ مِنْ
الْبَلَاءِ أَقْلَتَهُ وَ كَمْ مِنْ عَثَارٍ وَقَيْتَهُ وَ كَمْ مِنْ مَكْرُوهٍ دَفَعْتَهُ
وَ كَمْ مِنْ تَنَاءٍ جَمِيلٍ لَسْتُ أَهْلًا لَهُ نَشَرْتَهُ اللَّهُمَّ عَظْمَ
بِلَائِي وَ أَفْرَطَ بِي سُوءِ حَالِي وَ قَصْرَتِ بِي أَعْمَالِي وَ
قَعَدْتِ بِي أَغْلَالِي وَ حَبَسْنِي عَنْ نَفْعِي بَعْدُ أَمَلِي

Allahumme mevlaye kem min kabîhin seter-
teh. Ve kem min fadihin min'el-belai ekalteh, ve
kem min isarin vegayteh, ve kem min mekrûhin
defa'teh, ve kem min senain cemîlin lestu ehlen
lehu neşerteh. Allahumme azume belaî ve efrate
bî sîu hâlî ve kesurat bî a'malî. Ve gaedet bî eğ-
lalî ve habesenî an nefî bu'du emelî.

Anlamı:

Allahım! Mevlam! Nice kötülüklerimin üzeri-
ni örttün; nice belaları benden geri çevirdin; nice
hatalardan korudun beni; hoş a gitmeyen şeyleri
uzaklaştırdın; layık olmadığım nice güzel övgüle-
ri benim için yaydın.

Allah'ım! Belam büyümüş, halimin kötülüğü
haddi aşmış; amellerim beni aciz bırakmış, (tutku)
zincirlerim beni çökertmiş, yerlere sermiş; uzun
arzularım beni menfaatimden alıkoyup hapsetmiş



وَحَدَّعْتَنِي الدُّنْيَا بِغُرُورِهَا وَنَفْسِي بِجِنَايَتِهَا وَمَطَالِي يَا سَيِّدِي
فَأَسْأَلُكَ بِعِزَّتِكَ أَنْ لَا يَجُوبَ عَنْكَ دُعَائِي سُوءَ عَمَلِي
وَفِعَالِي وَ لَا تَفْضَحْنِي بِخَفِيِّ مَا طَلَعَتْ عَلَيْهِ مِنْ سِرِّي وَ لَا
تُعَاجِلْنِي بِالْعُقُوبَةِ عَلَى مَا عَمِلْتُهُ فِي خَلَوَاتِي مِنْ سُوءٍ فِعْلِي
وَأَسْأَلُكَ بِدَوَامِ تَفْرِيطِي وَجَهَالَتِي وَكَثْرَةِ شَهَوَاتِي وَغَفْلَتِي

Ve hedaetni'd-dunya bi-ğurûriha ve nefsi bi-cinayetiha ve mitalî. Ya Seyyidî, fees'eluke bi-izzetike en la yehcube anke duaî sûu amelî ve fiâlî. Ve la tefzahnî bi-hafiyi met'tale'te aleyhi min sîrrî. Ve la tuacilnî bil'ukûbeti alâ ma amiltuhu fî halevatî, min sûi fi'lî ve isâetî ve devamî tefritî ve cehaletî ve kesreti shehevâtî ve ğafletî.

Anlamı:

ve dünya beni boş şeylerle aldatmış ve nefsi em-marem, kendi cinayeti ve müsamahakârlığımla beni kandırmış. Ey seyyidim! İzzetinin hakkına (senden istiyorum ki); amelimin kötülüğü, duamın kabulünü önlemesin, bildiğin gizli sırlarımı açarak beni rezil etme. Gizlice işlediğim kötü amelim ve davranışım, sürekli tefritim ve cahilliğim, nefsanî isteklerim ve gafletimin çokluğu yüzünden, beni cezalandırmada acele etme.



وَكُنِ اللَّهُمَّ بِعِزَّتِكَ لِي فِي كُلِّ الْأَحْوَالِ رُؤُوفًا وَعَلَيَّ فِي
جَمِيعِ الْأُمُورِ عَطُوفًا إلهي وَرَبِّي مَنْ لِي غَيْرِكَ أَسْأَلُهُ كَشْفَ
ضُرِّي وَالنَّظَرَ فِي أَمْرِي إلهي وَمَوْلَايَ أَجْرَيْتَ عَلَيَّ حُكْمًا
إِتَّبَعْتُ فِيهِ هَوَى نَفْسِي وَلَمْ أَحْتَرَسْ فِيهِ مِنْ تَرْيِبِنِ عَدُوِّي
فَعَزَّنِي بِمَا أَهْوَى وَأَسْعَدَهُ عَلَيَّ ذَلِكَ الْقَضَاءُ

Ve kuni'llahumme bi-izzetike lî fî kullil'-ahvali
raufen. Ve aleyye fî cemii'l-umûri atûfen, ilâhî ve
rabbî men lî ğayruke es'eluhu keşfe zurrî ve'n
nazara fî emrî. Lîâhî ve Mevlaye, ecreyte aleyye
hukmen'ittebe'tu fîhi heva nefsî ve lem ahteris
fîhi min tezyînî aduvvî. Feġarrenî bima ehva ve
es'eduhu ala zalik'el-kâzâ.

Anlamı:

Allah'ım! İzzetin hakkına her durumda bana
karşı merhametli ve bütün işlerimde rauf ol. Ma-
budum, Rabbim! Senden başka kimim var ki, on-
dan, kötü durumumu gidermesini ve işlerime neza-
ret etmesini isteyebilirim. Mabudum, mevlam! Sen
bana hükmettin; bense onlar hususunda nefsimе uy-
dum ve bu konuda düşmanımın günahları tezyin
etmesinden korkmadım; böylece beni istediği gibi
aldattı ve alınyazısı da bu işte ona yardımcı oldu;

فَتَجَاوَزْتُ بِمَا جَرَى عَلَيَّ مِنْ ذَلِكَ بَعْضَ حُدُودِكَ وَ
خَالَفْتُ بَعْضَ أَوْامِرِكَ فَلَكَ الْحَمْدُ عَلَيَّ فِي جَمِيعِ ذَلِكَ وَلَا
حُجَّةَ لِي فِيهَا جَرَى عَلَيَّ فِيهِ قَضَاؤُكَ وَالزَّمَنِي حُكْمُكَ وَ
بِلَاؤُكَ وَ قَدْ آتَيْتُكَ يَا إِلَهِي بَعْدَ تَقْصِيرِي وَ اسْرَافِي عَلَيَّ
نَفْسِي مُعْتَذِرًا نَادِمًا مُنْكَسِرًا مُسْتَقْبِلًا

Fetecaveztu bima cera aleyye min zalike ba'ze hudûdike ve haleftu ba'ze evamirike, felek'el-hamdu aleyye fî cemîi zalike ve la huccete lî fî-ma cera aleyye fîhi kazauke ve elzemenî hukmu-ke ve belauke. Ve gad eteytuke ya ilâhî ba'de tak-sîrî ve israfî alâ nefsi mu'teziran nadimen munke-siran mustakîlen

Anlamı:

işte bu başıma gelenlerden dolayı bazı sınırları aştım ve bazı emirlerine karşı çıktım; bütün bunlardan sana hamd etmek benim vazifemdir. Hakkımda yürütülen kaza ve kaderin ve beni yakalayan hükmün ve imtihanın karşısında gösterecek hiçbir mazeret ve bahanem yoktur. Ve şu anda sana yöneldim Ey Rabbim! Kendimi ihmal edip işlediğim kusurlardan sonra; özür dileyerek, pişman ve perişanlık içerisinde

مُسْتَعْفِرًا مُنِيبًا مُقِرًّا مُذْعِنًا مُعْتَرِفًا لَا أَجِدُ مَفْرَأً مِمَّا كَانَ مِنِّي
وَ لَا مَفْرَعًا أَتَوَجَّهُ إِلَيْهِ فِي أَمْرِي غَيْرَ قَبُولِكَ عُذْرِي وَ
إِدْخَالِكَ إِلَيَّ فِي سَعَةِ رَحْمَتِكَ أَللَّهُمَّ فَاقْبَلْ عُذْرِي وَ ارْحَمْ
شِدَّةَ ضُرِّي وَ فُكِّني مِنْ شِدِّ وَثَاقِي

musteğfiren munîben mukirren mu'zinen mu'terifa. La ecidu meferran mimma kane minnî. Ve la mefzeen eteveccehu ileyhi fî emri ğayre gabûlike uzrî ve idhalike iyyaye fî seati rahmetik. Allahumme fakbel uzrî verham şiddete zurrî. Ve fukkeni min şeddi vesakî.

Anlamı:

bağışlamayı ve mağfiret etmeni ümit ederek, tövbe edip tekrar (sana) yöneldim ve günahlarımı ikrar ve takrir ve itiraf ederek senin huzuruna geldim. İşlediğim günahlardan kaçacak bir mekân ve zor durumlarda sığınacak bir yer bulamıyorum; mazeretimi kabul edip beni sonsuz rahmetine dahil etmenden başka ümidim yok. O hâlde mazeretimi kabul eyle Allah'ım; perişanlığımın şiddetine acı; zincirlerimden kurtar beni.

يَا رَبِّ ارْحَمْ ضَعْفَ بَدَنِي وَرِقَّةَ جِلْدِي وَدِقَّةَ عَظْمِي يَا
مَنْ بَدَأَ خَلْقِي وَذَكَرِي وَتَرْبِيَّتِي وَبِرِّي وَتَعْدِيَّتِي هَبْنِي لِابْتِدَاءِ
كَرَمِكَ وَ سَالِفِ بَرِّكَ يَا إِلَهِي وَ سَيِّدِي وَ رَبِّي أَتْرَاكَ
مُعَذِّبِي بِنَارِكَ بَعْدَ تَوْحِيدِكَ وَ بَعْدَ مَا انْطَوَى عَلَيْهِ قَلْبِي مِنْ
مَعْرِفَتِكَ وَ لَهَجَ بِهِ لِسَانِي مِنْ ذِكْرِكَ

Ya Rabbirhem za'fe bedenî ve riggate cildî ve diggate azmî. Ya men bedee halgî ve zikrî ve terbiyetî ve birrî ve teğziyetî. Hebnî li'btidâi keremike ve salifi birrike bî. Ya İlâhî ve Seyyidî ve Rabbî, eturake muezzibî bi-narike ba'de tevhidik. Ve ba'de mentava aleyhi kalbî min ma'rifetik. Ve lehice bihi lisanî min zikrike.

Anlamı:

Rabbim! Bedenimin zayıf, derimin ince ve kemiklerimin hassas oluşuna acı. Ey yaratılışını gerçekleştirip beni yad eden, beni terbiye edip iyilik ve rızık veren; başışının başlangıcı ve bana yaptığın geçmiş iyiliklerin hürmetine beni affeyle. Ey mabudum, ey seyyidim ve Rabbim! Vahdaniyetine inandıktan sonra; marifetin bütün kalbimi doldurduktan sonra; dilim zikrinle meşgul olduktan, muhabbetin

وَاعْتَقَدَهُ ضَمِيرِي مِنْ حُبِّكَ وَبَعْدَ صِدْقِ اغْتِرَافِي وَدُعَائِي
خَاضِعاً لِرُبُوبِيَّتِكَ هَيْهَاتَ أَنْتَ أَكْرَمُ مِنْ أَنْ تُضَيِّعَ
مَنْ رَبَّيْتَهُ أَوْ تُبْعِدَ مَنْ أَدْنَيْتَهُ أَوْ تُشَرِّدَ مَنْ أَوْيْتَهُ أَوْ تُسَلِّمَ
إِلَى الْبَلَاءِ مَنْ كَفَيْتَهُ وَرَحِمْتَهُ

Ve'tegadehu zamirî min hubbika ve ba'de sıdgi-tirafî ve duaî hazien li-rubûbiyyetik. Heyhat ente ekramu min en tuzeyyie men rabbeyteh, ev tub'ide men edneytehu ev tuşerride men aveyteh ev tusellime ile'l-belai men kefeytehu ve rahimteh.

Anlamı:

içime işledikten, rubûbiyet makamına boyun eğerek sadakatle (günahlarımı) itiraf edip, doğrulukla (sana) dua ettikten sonra, beni cehennem ateşiyle azap etmen görülüp (inanılacak) şey mi? Böyle bir şey senden uzaktır ve sen kendi yetiştirdiğin birisini zayi etmezsin; yakınlaştırdığın birisini kendinden uzaklaştırmadığın gibi barındırdığın birisini de kovmazsın veya yetiştirdiğin ve kendisine merhamet ettiğin kimseyi belalara teslim etmezsin. Sen bütün bunlardan yücesin.

وَ لَيْتَ شِعْرِي يَا سَيِّدِي وَ إِلَهِي وَ مَوْلَايَ أَتَسَلَّطُ
النَّارَ عَلَى وَجْهِهِ خَرَّتْ لِعَظَمَتِكَ سَاجِدَةً وَ عَلَى أَلْسُنِ
نَطَقَتْ بِتَوْحِيدِكَ صَادِقَةً وَ بِشُكْرِكَ مَادِحَةً وَ عَلَى قُلُوبِ
اعْتَرَفَتْ بِإِهْيَابِكَ مُحَقَّقَةً وَ عَلَى ضَمَائِرِ حَوْتٍ مِنَ الْعِلْمِ بِكَ
حَتَّى صَارَتْ خَاشِعَةً وَ عَلَى جَوَارِحِ سَعَتْ إِلَى أَوْطَانِ تَعْبُدُكَ
طَائِعَةً

Ve leyte şî'rî ya Seyyidî ve lâhî ve Mevlay.
Etusellit'un-nare ala vucûhin harret li-azametike
sacide. Ve ala elsunin netekat bi-tevhidike
sadiga. Ve bi-şukrike madiha. Ve ala gulûbin
i'terafet bi-ilâhiyyetike muhakkika. Ve ala zema-
ira havet min'el-ilmî bike hatta saret haşia. Ve
ala cevarihe seat ila evtani taabudike taia.

Anlamı:

Keşke bir bilseydim, ey seyyidim, mabu-
dum ve mevlam! Azametinin karşısında secdeye
düşen yüzlere; sadakatle vahdaniyetine şaha-
det eden ve şükürün için metheden dillere; ilâh-
lığını gerçekten itiraf eden kalplere, senin ma-
rifetinle dolup taşan ve böylece huşuyla eğilen

batınlara cehennem ateşini musallat eder misin? Ve itaat etmek üzere mâbetlere koşan ve
وَ أَشَارَتْ بِاسْتِعْفَارِكَ مُدْعِنَةً مَا هَكَذَا الظَّنُّ بِكَ وَ لَا أُخْبِرُنَا
بِفَضْلِكَ عَنْكَ يَا كَرِيمُ يَا رَبِّ وَ أَنْتَ تَعْلَمُ ضَعْفِي عَنْ قَلِيلٍ
مِنْ بَلَاءِ الدُّنْيَا وَ عُقُوبَاتِهَا وَ مَا يَجْرِي فِيهَا مِنَ الْمَكَارِهِ عَلَى
أَهْلِهَا عَلَى أَنَّ ذَلِكَ بَلَاءٌ وَ مَكْرُوهٌ قَلِيلٌ مَكْنُثُهُ يَسِيرٌ بَقَاؤُهُ
قَصِيرٌ مُدَّتُهُ فَكَيْفَ احْتِمَالِي لِبَلَاءِ الْآخِرَةِ

Ve eşaret bi'stiğfarike muz'ine. Ma hakeze'z-zannu bike ve la uhbirna bi-fazlike anke ya Kerîmu, ya Rabb. Ve ente te'lemu za'fî en kalîlin min belai'd-dunya ve ukûbatihâ. Ve ma yecrî fîhâ min-el-mekarihi ala ehliha. Alâ enne zalike belâun ve mekrûh, kalîlun meksuh, yesîrun bekauh, kasîrun muddetuh. Fe-keyfehtimalî li-belai'l-ahire.

Anlamı:

günahını itiraf ettiği hâlde senden mağfiret dileyen uzuvları (azaba düçar eder misin?) Senin hakkında böyle düşünülemez; senin fazl-u keremin bize böyle tanıtılmamıştır, ey kerem sahibi, ey Rabb! Dünyanın azıcık bela ve cezası ve ondaki zorluklar karşısında benim tahammülsüzlüğümü sen biliyorsun. Halbuki dünyadaki bela ve zor-

lukların devamı az, tahammülü kolay ve süresi kısadır; o hâlde nasıl tahammül edeyim ahiretteki وَ جَلِيلٍ وَقُوعِ الْمَكَارِهِ فِيهَا وَ هُوَ بَلَاءٌ تَطُولُ مُدَّتُهُ وَ يَدُومُ مَقَامُهُ وَ لَا يُخَفَّفُ عَنْ أَهْلِهِ لِأَنَّهُ لَا يَكُونُ إِلَّا عَنْ غَضَبِكَ وَانْتِقَامِكَ وَسَخَطِكَ وَ هَذَا مَا لَا تَقُومُ لَهُ السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ يَا سَيِّدِي فَكَيْفَ لِي وَ أَنَا عَبْدُكَ الضَّعِيفُ الدَّلِيلُ الْخَفِيرُ الْمِسْكِينُ الْمُسْتَكِينُ

ve cel'li vukû'il-mekarihi fiha. Ve huve belaun tetûlu muddetuh, ve yedûmu mekamu. Ve la yuhaffefu an ehlih. Liennehu la yekûnu illa an ğazabike ventigamike ve sahetik. Ve haza ma la tekûmu lehu's-semavatu ve'l-arz. Ya seyyidî fekeyfe lî ve ene abduk'ez-zaîf'uz-zelfî'ul-hakir'ul-miskin'ul-mustekin.

Anlamı:

belaya; orada meydana gelecek büyük zorluk ve acılara? Halbuki o belanın müddeti uzun, kalışı süreklidir ve ehline bir hafifletme de olmaz. Çünkü bu azap, senin gazap, intikam ve hoşnutsuzluğundan kaynaklanır. Bu ise göklerin ve yerin dayanamayacağı bir şey. Ey seyyidim! O

zaman senin güçsüz, zelif, hakir, muhtaç ve
biçare bir kulun olan ben nasıl dayanabilirim?

يَا إِلَهِي وَرَبِّي وَسَيِّدِي وَمَوْلَايَ لِأَيِّ الْأُمُورِ إِلَيْكَ
أَشْكُو وَلِمَا مِنْهَا أَصِجُّ وَأَبْكِي لِأَلِيمِ الْعَذَابِ وَشِدَّتِهِ أَمْ
لِطُولِ الْبَلَاءِ وَ مُدَّتِهِ فَلَنْ صَيَّرْتَنِي لِلْعُقُوبَاتِ مَعَ أَعْدَائِكَ
وَ جَمَعْتَ بَيْنِي وَ بَيْنَ أَهْلِ بَلَائِكَ وَ فَرَّقْتَ بَيْنِي وَ بَيْنَ
أَحِبَّائِكَ وَ أَوْلِيَائِكَ فَهَبْنِي يَا إِلَهِي وَ سَيِّدِي وَ مَوْلَايَ وَرَبِّي

Ya ilâhî ve Rabbî ve seyyidî ve mevlaye, li-eyyi'l-umûri ileyke eşkû ve lima minha eziccu ve ebkî. Li-elîm'il-azabi ve şiddetih, em litû'il-belai ve muddetih. Fe-lein seyyertenî li'l-ugûbatî maa a'-daike ve cema'te beynî ve beyne ehli belaike, ve ferragte beyni ve beyne ehlibbaike ve evliyaik, fehebni ya ilâhî ve seyyidî ve mevlaye ve rabbî,

Anlamı:

Ey mabudum, Rabbim, seyyidim ve ey mev-lam! Hangi şeyden dolayı sana şikâyetle bulunayım ve hangisi için ağlayıp sızlanayım ben? Azabın elem ve şiddetine mi? Yoksa belanın devamı ve süresinin uzunluğuna mı? Eğer bana ceza çektirmek için düşmanlarının yanında yer verirsen ve bela ehliyle beni bir araya toplarsan, beni dostların ve velilerinden ayırırsan, ey mabudum, ey seyyidim, mevlam ve Rabbim!

صَبَرْتُ عَلَى عَذَابِكَ فَكَيْفَ أَصْبِرُ عَلَى فِرَاقِكَ وَ هَبْنِي
صَبَرْتُ عَلَى حَرِّ نَارِكَ فَكَيْفَ أَصْبِرُ عَنِ النَّظَرِ إِلَى كَرَامَتِكَ
أَمْ كَيْفَ أَسْكُنُ فِي النَّارِ وَ رَجَائِي عَفْوُكَ فَبِعِزَّتِكَ يَا سَيِّدِي
وَ مَوْلَايَ أَقْسِمُ صَادِقًا لَنْ تَرَكْتَنِي نَاطِقًا لَأَضِجَنَّ إِلَيْكَ
بَيْنَ أَهْلِهَا ضَجِيجَ الْأَمِلِينَ

sabertu ela azabike, fe-keyfe asbiru ala firagik. Ve habnî ya ilâhî sabertu ala harri narike, fe-keyfe asbiru an'in-nazari ila kerametik. Em keyfe eskunu fi'n-nari ve recaî afvuk. Febi-izzetike ya Seyyidî ve Mevlaye, ugsimu sadigan lein terektenî natigan, le-eziccenne ileyke beyne ehliha zecîc'el-amilîn.

Anlamı:

Farzen, azabına tahammül etsem bile, senin ayrılığına nasıl dayanabilirim? Diyelim ki ateşinin hararetine dayandım; ama keremine nazaretmekten mahrum olmama nasıl sabredeyim? Yahut affını ümit ettiğim hâlde ateşe nasıl gireyim. İzzetin hakkına ey seyyidim ve mevlam, sadakatle yemin ediyorum ki: Eğer konuşmama izin verirsen, cehennem ehli arasındaki

وَلَا صُرْحَنَّ إِلَيْكَ صُرَاخَ الْمُسْتَصْرِخِينَ وَ لَا بُكْيَنَّ عَلَيْكَ
بُكَاءَ الْفَاقِدِينَ وَ لِأُنَادِيَنَّكَ أَيْنَ كُنْتَ يَا وَلِيَّ الْمُؤْمِنِينَ يَا
غَايَةَ آمَالِ الْعَارِفِينَ يَا غِيَاثَ الْمُسْتَعِينِينَ يَا حَبِيبَ قُلُوبِ
الصَّادِقِينَ وَ يَا إِلَهَ الْعَالَمِينَ أَفْتُرِكَ سُبْحَانَكَ يَا إِلَهِي

Ve le-esruhanne ileyke surah'el-mustasrihîn, ve le-ebkiyenne aleyke bukae'l-fakidîn, ve le unadiyenneke ayne kunte ya veliyy'el-mu'minîn, ya ğayete âmâl'il-ârifîn, ya ğiyas'el-musteĝisîn, ya habibe gulûb'is-sâdigîn, ve ya ilâh'el-âlemîn. E-feturake subhaneke ya ilâhî,

Anlamı:

ümitliler gibi sürekli dergâhına yönelip inlerim. Medet dileyenler gibi feryat edip yardım dilerim senden ve bir şeyini kaybedenler gibi ağlayıp sızlarım sana ve seni çağırıp "Neredesin ey müminlerin velisi!" der dururum; ey âriflerin en yüce arzusu! Ey medet dileyenlerin imdadına yetişen! Ey sadık kalplerin dostu! Ve ey âlemlerin ilâhı (neredesin)? Ey mabudum! Münezzehsin sen. Ve ben sana hamt ediyorum. Olacak şey mi, sana karşı gelmesi yüzünden

وَ بِحَمْدِكَ تَسْمَعُ فِيهَا صَوْتَ عَبْدٍ مُسْلِمٍ سُجِنَ فِيهَا
بِمُخَالَفَتِهِ وَ ذَاقَ طَعْمَ عَذَابِهَا بِمَعْصِيَتِهِ وَ حُبِسَ بَيْنَ أَطْبَاقِهَا
بِجُرْمِهِ وَ جَرِيرَتِهِ وَ هُوَ يَضْحُجُّ إِلَيْكَ ضَجِيجَ مُؤْمِلٍ
لِرَحْمَتِكَ وَ يُنَادِيكَ بِلِسَانِ أَهْلِ تَوْحِيدِكَ وَ يَتَوَسَّلُ
إِلَيْكَ بِرُبُوبِيَّتِكَ

ve bi-hamdike, tesmeu fîha savte abdin muslimin sucine fîha bi-muhalefetih, ve zage ta'me azabiha bi-ma'siyetih, ve hubise beyne atbakiha bicurmihi ve cerîretih, ve huve yeziccu ileyke zecîce muemmilin li-rahmetik, ve yunadîke bilisani ehli tevhîdik, ve yetevesselu ileyke bi-rubûbiyyetik.

Anlamı:

cehennemde tutulan ve günahından ötürü onun azabını tadan ve onun tabakaları arasında, işlediği suç ve cinayetten dolayı hapsedilen Müslüman bir kulun sesini duyusun da affetmeyesin. Oysa o kul, rahmetine göz diken biri gibi inlemekte ve tevhit ehlinin diliyle seni çağırmakta ve rubûbiyet makamını vasıta ederek sana el açmada.

يَا مَوْلَايَ فَكَيْفَ يَبْقَى فِي الْعَذَابِ وَهُوَ يَرْجُو مَا
سَلَفَ مِنْ حِلْمِكَ أَمْ كَيْفَ تُؤَلِّمُهُ النَّارَ وَهُوَ يَأْمُلُ
فَضْلَكَ وَرَحْمَتَكَ أَمْ كَيْفَ يُحْرِقُهُ لَهْبُهَا وَ أَنْتَ تَسْمَعُ
صَوْتَهُ وَ تَرَى مَكَانَهُ أَمْ كَيْفَ يَشْتَمِلُ عَلَيْهِ زَفِيرُهَا وَ أَنْتَ
تَعْلَمُ ضَعْفَهُ

Ya mevlaye fekeyfe yebga fi'l-azabi ve huve yercû ma selef min hilmik. Em keyfe tu'limuh-un-naru ve huve ye'mulu fazleke ve rahmetek. Em keyfe yuhriyuhu lehbuha ve ente tesmeu savtehu ve tera mekaneh. Em keyfe yeştemilu aleyhi zefiruha ve ente te'lemu za'feh.

Anlamı:

Ey mevlam! O, senin önceden yaptığın merhametini umduğu hâlde, nasıl azapta kalabilir? Ya da senin fazl ve rahmetini ümit ettiği hâlde ateş nasıl yakabilir? Ya da sen onun sesini işittiğin ve yerini gördüğün hâlde ateş nasıl yakabilir onu? Ya da, sen onun zaaf ve güçsüzlüğünü bildiğin hâlde cehennem alevleri onu nasıl kuşatabilir?

أَمْ كَيْفَ يَتَقَلَّلُ بَيْنَ أَطْبَاقِهَا وَ أَنْتَ تَعْلَمُ صِدْقَهُ أَمْ كَيْفَ
تَزْجُرُهُ زَبَانِيَّتُهَا وَ هُوَ يُنَادِيكَ يَا رَبَّهُ أَمْ كَيْفَ يَرْجُو فَضْلَكَ فِي
عَتَقِهِ مِنْهَا فَتَتَرَكُهُ فِيهَا هَبِّهَاتَ مَا ذَلِكَ الظَّنُّ بِكَ وَ لَا
الْمَعْرُوفُ مِنْ فَضْلِكَ وَ لَا مُشَبِّهٌ لِمَا عَامَلْتَ بِهِ الْمُؤَحِّدِينَ مِنْ
بِرِّكَ وَ إِحْسَانِكَ

Em keyfe yeteğelğelu beyne etbagiha ve ente te'lemu sıdgah. Em keyfe tezcuruhu zebaniyetuha ve huve yunadîke ya rabbeh. Em keyfe yercû fazleke fî itgihi minha fetetrukuhu fiha. Heyhat ma zalike'z-zannu bik, ve le'l-ma'rufu min fazlik, vela muşbihun lima amelte bih'il-muvahhidîne min birrike ve ihsanik.

Anlamı:

Ya da sen onun sadakat ve doğruluğunu bildiğin hâlde, cehennemın tabakaları arasında nasıl kıvranıp kalır? Ya da, o, seni "Ey Rabbim" diye çağırırken, cehennemın azap melekleri nasıl ona eziyet edebilir? Ya da cehennemden kurtulmak için senin fazl ve keremini dilediği hâlde, onu nasıl orada bırakırsın? Sen münezzehsin, hakkında bunlar düşünülemez; senin fazlınla ilgili tanıtılan bunlar değildir. Senin müvahhit insanlara yaptığın ihsan ve iyiliklere benzeyen şeyler de değildir bunlar.

فَبِالْيَقِينِ أَقْطَعُ لَوْلَا مَا حَكَمْتَ بِهِ مِنْ تَعْذِيبِ
جَاحِدِيكَ وَ قَضَيْتَ بِهِ مِنْ إِخْلَادِ مُعَانِدِيكَ لَجَعَلْتَ النَّارَ
كُلَّهَا بَرْدًا وَسَلَامًا وَمَا كَانَتْ لِأَحَدٍ فِيهَا مَقْرًا وَلَا مُفَامًا
لِكِنَّكَ تَقَدَّسْتَ أَسْمَاؤُكَ أَقْسَمْتَ أَنْ تَمْلَأَهَا مِنَ الْكَافِرِينَ
مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ أَجْمَعِينَ وَ أَنْ تُخَلِّدَ فِيهَا الْمُعَانِدِينَ

Febi'l-yegîni agteu levla ma hakemte bihi min ta'zibi cahidîk, ve kazeyte bihi min ihladi mu-anidîk, lecaalte'n-nera kulleha berden ve selâma. Ve ma kane li-ahedin fiha magarren ve la mugama. Lakinneke tegaddeset esmauk. Agsemte en temleeha min'el-cinneti ve'n-nasi ecmaîn. Ve en tuhallide fih'el-muanidîn.

Anlamı:

Ve ben şüphesiz biliyorum ki, eğer inkârcılarına azabı hükmetmeseydin ve düşmanlarını ebedi azaba duçar etmeyi kararlaştırmasaydın, ateşi tamamıyla soğuk ve selamet ederdin; onda hiç kimse yer almazdı. Ama sen, isimleri mukaddes olansın! Cehennemi, insanların ve cinlerin kafirleriyle doldurmaya ve düşmanları orada ebedi olarak tutmaya yemin etmişsin.

وَ أَنْتَ جَلَّ ثَنَاؤُكَ قُلْتَ مُبْتَدِنًا وَ تَطَوَّلْتَ بِالْإِنْعَامِ
مُتَكَرِّمًا أَفْمَنْ كَانَ مُؤْمِنًا كَمَنْ كَانَ فَاسِقًا لَا يَسْتَوُونَ إِلَهِي
وَ سَيِّدِي فَاسْأَلُكَ بِالْقُدْرَةِ الَّتِي قَدَّرْتَهَا وَ بِالْقَضِيَّةِ الَّتِي
حَتَمْتَهَا وَ حَكَمْتَهَا وَ غَلَبْتَ مَنْ عَلَيْهِ أَجْرِيَّتَهَا أَنْ تَهَبَ لِي
فِي هَذِهِ اللَّيْلَةِ وَ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ

Ve ente celle senauke gulte mubtedien. Ve tetavvelte bi'l-in'ami mutekerrima. Efemen kane mu'minen kemen kane fasigan, la yestevûn. İlâhî ve Seyyidî, fe-es'eluke bi'l-gudreti'lletî gadder-teha. Ve bi'l-gaziyet'illetî hatemteha ve hakem-teha ve galebte men aleyhi ecreyteha. En tehe-be lî fî hazih'il-leyleti ve fî hazih'is-sae,

Anlamı:

Ve sen, (ey) methi yüce olan! Evvelden beri söylemiş ve sürekli olarak nimet verip kerem ve ihsanda bulunmuşsun, buyurmuşsun ki: "Mümin olan bir kimse, fasık olan kimseyle bir olur mu? Hayır, onlar aynı olamazlar." Mabudum, Seyyidim! Takdir ettiğin kudret hakkına ve hükmedip kesinlik kazandırdığın kaza ve kaderine ki, kime takdir etsen galip gelirsin,

كُلَّ جُرْمٍ أَجْرَمْتُهُ وَكُلَّ ذَنْبٍ أَذْنَبْتُهُ وَكُلَّ قَبِيحٍ أَسْرَرْتُهُ وَ
كُلَّ جَهْلٍ عَمِلْتُهُ كَتَمْتُهُ أَوْ أَعْلَنْتُهُ أَحْفَيْتُهُ أَوْ أَظْهَرْتُهُ وَكُلَّ
سَيِّئَةٍ أَمَرْتِ بِإِتْبَاعِهَا الْكِرَامَ الْكَاتِبِينَ الَّذِينَ وَكَّلْتَهُمْ بِحِفْظِ مَا
يَكُونُ مِنِّي وَجَعَلْتَهُمْ شُهُودًا عَلَيَّ مَعَ جَوَارِحِي وَكُنْتَ
أَنْتَ الرَّقِيبَ عَلَيَّ مِنْ وَرَائِهِمْ

kulle curmin ecremtuh, ve kulle zenbin eznebtuh
ve kulle kabîhin esartuh, ve kulle cehlin amiltuh;
ketemtuhu ev a'lentuh, ehfeytuhu ev azhertuh ve
kulle seyyetin emerte bi-isbatihe'l-kiram'el-
kâtibîn. Ellezine vekkeltehum bi-hifzi ma yekûnu
minnî ve ceeltehum şuhûden aleyye mea ceva-
rihî ve kunte ente'r-rakîbe aleyye min veraihim.

Anlamı:

bu gecede ve bu saatte bağışla, benim işlediğim bütün suçları ve günahları; gizlediğim bütün kötülükleri, yaptıktan sonra üzerini örttüğüm veya açığa çıkardığım, gizleyip veya aşikâr ettiğim cahillikleri ve kiram'el-katibin'i (amelleri yazmakla görevli melekleri) kaydetmelerine emrettiğin kötülükleri bağışla! Öyle melekler ki, onları benim yaptığımı amellerimi

وَالشَّاهِدَ لِمَا خَفِيَ عَنْهُمْ وَ بِرَحْمَتِكَ أَخْفَيْتَهُ وَ بِفَضْلِكَ
سَتَرْتَهُ وَ أَنْ تُؤَفِّرَ حَظِّي مِنْ كُلِّ خَيْرٍ أَنْزَلْتَهُ أَوْ إِحْسَانٍ
فَضَّلْتَهُ أَوْ بِرِّ نَشَرْتَهُ أَوْ رِزْقٍ بَسَطْتَهُ أَوْ ذَنْبٍ تَغْفِرُهُ أَوْ
خَطَأً تَسْرُهُ يَا رَبِّ يَا رَبِّ يَا رَبِّ

ve'ş-şâhîde lima hafîye anhum ve bi-rahmetike ah-
feyteh ve bi-fazlike seterteh, ve en tuveffire hazzî
min kulli hayrin enzelteh, ev ihsanin fazzelteh, ev
birrin neşerteh, ev rizgin besetteh, ev zenbin teğ-
firuh, ev hatain testuruh. Ya rabbi, ya rabbi, ya rabb.

Anlamı:

zaptedip korumakla görevlendirdin, uzuvla-
rımınla birlikte onları da bana gözetleyici yaptın
ve kendin de bunların ardından gözetleyicim
oldun, hatta onlara ve gizli kalan şeylere bile
şahit oldun, rahmetinle gizledin ve fazlınla ört-
tün onları. İndirdiğin her hayırdan ve gönder-
diğin her ihsandan, yaydığın her iyilikten ya-
hut dağıttığın her rızktan, bağışladığın günah-
lardan veya kapattığın hatalardan nasibimi art-
tırmanı diliyorum. Ey Rabbim, ey Rabbim, ey
Rabbim!

يَا إِلَهِي وَسَيِّدِي وَمَوْلَايَ وَ مَالِكَ رِقِّي يَا مَنْ بِيَدِهِ نَاصِيَتِي
يَا عَلِيمًا بِضُرِّي وَمَسْكِنَتِي يَا خَيْرًا بِفَقْرِي وَ فَاقَتِي يَا رَبَّ
يَا رَبَّ يَا رَبَّ أَسْأَلُكَ بِحَقِّكَ وَ قُدْسِكَ وَأَعْظَمِ صِفَاتِكَ وَ
أَسْمَائِكَ أَنْ تَجْعَلَ أَوْقَاتِي مِنَ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ بِذِكْرِكَ مَعْمُورَةً
وَ بِخِدْمَتِكَ مَوْصُولَةً وَ أَعْمَالِي عِنْدَكَ مَقْبُولَةً

Ya ilâhî ve seyyidî ve mevlaye ve malike rik-kî, ya men bi-yedihi nasiyetî, ya alîmen bi-zurrî ve meskenetî, ya habîren bi-fakrî ve fakatî. Ya rabbi, ya rabbi, ya rabb. Es'eluke bi-hakkike ve kudsik, ve a'zami sîfatike ve esmaik, en tec'ale ev-gatî min'el-leyli ve'n-nehari bi-zikrike me'mûre, ve bi-hidmetike mevsûle, ve a'malî indeke mekbûle,

Anlamı:

Ey mabudum, ey seyyidim, ey mevlam ve ey sahibim! Ey varlığımı elinde tutan! Ey zorluk ve çaresizliğimi bilen! Ey fakirlik ve yoksulluğumdan haberdar olan! Ey Rabbim, ey Rabbim, Ey Rabbim! Hakkın, kudsiyetin, en yüce sıfatın ve ismin hürmetine senden dileğim şudur: Gece ve gündüzden oluşan vakitlerimi zikrinle abad kıl ve beni kendi hizmetinde tut ve amellerimi kendi indinde makbul buyur.

حَتَّى تَكُونَ أَعْمَالِي وَأَوْرَادِي كُلُّهَا وَرِدَاً وَاحِدًا وَ حَالِي فِي
خِدْمَتِكَ سَرْمَدًا يَا سَيِّدِي يَا مَنْ عَلَيْهِ مُعْوَلِي يَا مَنْ إِلَيْهِ
شَكْوَتُ أَحْوَالِي يَا رَبِّ يَا رَبِّ يَا رَبِّ قَوِّ عَلَيَّ خِدْمَتِكَ
جَوَارِحِي وَاشْدُدْ عَلَيَّ الْعَزِيمَةَ جَوَانِحِي وَهَبْ لِي الْجِدَّةَ فِي
خَشْيَتِكَ وَالِدَّوَامَ فِي الْإِتِّصَالِ بِخِدْمَتِكَ

hatta tekûne a'malî ve evradî kulluha virden vahida, ve hâlî fî hidmetike sermeda. Ya Seyyidî, ya men aleyhi muavvelî, ya men ileyhi şekevtu ahvâlî. Ya rabbi, ya rabbi, ya rabbi, kavvi ala hidmetike cevarihî veşudud ale'l-azîmeti cevanihî. Ve hab liy'el-cidde fî haşyetik, ve'd-devame fil'ittisali bi-hidmetik.

Anlamı:

Öylesine ki, artık bütün amellerim ve zikirlerim tek zikir şekline dönüşsün ve bütün hâllerim senin hizmetinde geçsin. Ey seyyidim, ey güvenip dayandığım ve ey kendisine hâllerimi arzettiğim! Ey Rabbim, ey Rabbim, ey Rabbim! Uzuvarımı hizmetin için güçlendir ve sana yönelmemde kalbime güç ve sebat ver. Senden korkmada ve hizmetini sürdürmede bana

حَتَّىٰ أَسْرَحَ إِلَيْكَ فِي مَيَادِينِ السَّابِقِينَ وَ أَسْرَعَ إِلَيْكَ فِي
الْبَارِزِينَ وَ أَشْتَقَ إِلَى قُرْبِكَ فِي الْمُشْتَقِينَ وَ أَدْنُو مِنْكَ
دُنُو الْمُخْلِصِينَ وَ أَخَافُكَ مَخَافَةَ الْمُوقِنِينَ وَ اجْتَمَعَ فِي
جِوَارِكَ مَعَ الْمُؤْمِنِينَ اللَّهُمَّ وَ مَنْ أَرَادَنِي بِسُوءٍ فَارِدْهُ وَ مَنْ
كَادَنِي فَكِدْهُ

Hatta esrehe ileyke fi meyadin'is-sabikin. Ve usria ileyke fi'l-barizine ve eştage ila gurbike fi'l-muştaqin ve ednuve minke dunuvv'el-muhlisin ve ehafeke mehafet'el-mu-ginin ve ectemia ficevarike mea'l-mu'minin. Allahumme ve men eradeni bisuin fe eridhu ve men kadenî fekidhu.

Anlamı:

öylesine bir ciddiyet ver ki, yarış meydanlarında sana doğru koşayım ve mücadele verenler arasında sana doğru hız alayım ve gönüller arasında senin yakınlığına gönül vereyim ve ihlâslılar gibi yakılaşayım sana ve yakıyn ehlinin korktuğu gibi korkayım senden ve indinde müminlerle birleşeyim. Allah'ım! Bana kötülük yapmak isteyenin hakkını sen ver; bana tuzak kuran kimseye tuzak kur.

وَاجْعَلْنِي مِنْ أَحْسَنِ عِبِيدِكَ نَصِيباً عِنْدَكَ وَ أَقْرَبِهِمْ
مَنْزِلَةً مِنْكَ وَ أَحْصِهِمْ زُفَّةً لَدَيْكَ فَإِنَّهُ لَا يُنَالُ ذَلِكَ إِلَّا
بِفَضْلِكَ وَ جُدْ لِي بِجُودِكَ وَاعْطِفْ عَلَيَّ بِمَجْدِكَ
وَاحْفَظْنِي بِرَحْمَتِكَ وَاجْعَلْ لِسَانِي بِذِكْرِكَ لَهْجاً وَ قَلْبِي
بِحُبِّكَ مُتَمِّمًا

Vec'alnî min ahseni abîdike nasîben indek,
ve akrebihim menzileten minke ve ehassihim
zulfeten ledeyk. Feinnehu la yunalu zalike illa bi-
fazlik. Ve cud lî bi-cûdik. Va'tif aleyye bi-mecdik.
Vehfaznî bi-rahmetik. Vec'al lisanî bi-zikrike
lehica. Ve galbî bi-hubbike muteyyema.

Anlamı:

Beni, yanında en iyi pay alan ve sana göre en yakın makama sahip olan ve sana hususî yakınlığı olan kullarından eyle. Gerçekten bunlara erişmek, ancak senin lütuf ve kereminle gerçekleşebilir. Cömertliğin hakkına cömert davran ve yüceliğin hakkına teveccüh eyle bana. Rahmetin hakkına koru beni. Ve dilimi zikrine alıştır ve kalbimi, kendi muhabbetine tutsak kıl.

وَمَنْ عَلَىٰ حُسْنِ إِجَابَتِكَ وَأَقْلَبِي عَثْرَتِي وَاغْفِرْ زَلَّتِي
فَإِنَّكَ قَضَيْتَ عَلَيَّ عِبَادَتِكَ بِعِبَادَتِكَ وَ أَمَرْتَهُمْ بِدُعَائِكَ وَ
ضَمِنْتَ لَهُمُ الْإِجَابَةَ فَالَيْكَ يَا رَبِّ نَصَبْتُ وَجْهِي وَ إِلَيْكَ
يَا رَبِّ مَدَدْتُ يَدِي فَبِعِزَّتِكَ اسْتَجِبْ لِي دُعَائِي وَ بَلِّغْنِي
مُنَايَ وَ لَا تَقْطَعْ مِنِّي فَضْلَكَ رَجَائِي

Ve munne aleyye bi-husni icabetik. Ve agilnî asretî. Veğfir zelletî. Feinneke gazeyte ala ibadike bi-ibadetik. Ve emertehum bi-duaïke ve zaminte lehum'ul-icabe. Fe ileyke ya rabbi nesabtu vechî. Ve ileyke ya rabbi mededtu yedî. Febi-izzetike'stecib lî duaî ve belliğnî munay, ve la tekta' min fazlike recaî.

Anlamı:

Dualarımı iyi bir şekilde kabul etmekle beni minnettara eyle; yanılığarımdan geç ve hatalarımı bağışla; muhakkak ki sen, kulların sana ibadet etmelerine hükmettin; sana dua etmelerini emredip, kabul etmeyi taahhüt ettin; o hâlde ey Rabbim! Yüzümü sana çevirdim ve ellerimi sana açtım. İzzetin hakkına duamı kabul eyle ve arzularıma ulaştır beni; fazlın ve kereminden ümidimi kesme.

وَكَفِّنِي شَرَّ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ مِنْ أَعْدَائِي يَا سَرِيعَ
الرِّضَا إِغْفِرْ لِمَنْ لَا يَمْلِكُ إِلَّا الدُّعَاءَ فَإِنَّكَ فَعَّالٌ لِمَا
تَشَاءُ يَا مَنْ اسْمُهُ دَوَاءٌ وَذِكْرُهُ شِفَاءٌ وَطَاعَتُهُ غِنَى إِرْحَمِ
مَنْ رَأْسُ مَالِهِ الرَّجَاءُ وَسِلَاحُهُ الْبُكَاءُ

Vekfini şerr'el-cinni ve'l-insi min a'daî. Ya serîa'r-rıza iğfir li-men la yemliku illa'ddua. Fe-inneke fa'alun lima teşâ. Ya men'ismuhu devaun ve zikruhu şifaun ve taatuhu ğina. İrham men ra'su malih'ir-recâ ve silahuh'ul-buka.

Anlamı:

İnsan ve cinlerden oluşan düşmanlarımdan koru beni. Ey çabuk razı olan! Duadan başka bir şeye sahip değilim, bağışla beni; muhakkak ki sen her istediğini yaparsın. Ey ismi deva, zikri şifa ve itaati zenginlik olan! Sermayesi ümit ve silahı ağlamak olan! Bana merhamet eyle.

يَا سَابِغَ النَّعْمِ يَا دَافِعَ النَّقَمِ يَا نُورَ الْمُسْتَوْحِشِينَ فِي
الظُّلَمِ يَا عَالِمًا لَا يُعَلَّمُ صَلَّى عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ
وَافْعَلْ بِي مَا أَنْتَ أَهْلُهُ وَصَلَّى اللَّهُ عَلَى رَسُولِهِ وَالْأَيْمَةِ
الْمَيَامِينَ مِنْ آلِهِ وَ سَلَّمَ تَسْلِيمًا كَثِيرًا.

Ya sabiğ'en-niam, ya dafie'n-nigam, ya nur-el-mustevhişîne fi'z-zulem, ya âlimen la yuallem. Salli ala Muhammedin ve Âli Muhammed, vef'al bî ma ente ehluhu ve sallallahu ala resûlihi ve'l-eimmet'il-meyamîne min Âlihi ve selleme teslîmen kesîra.

Anlamı:

Ey nimetleri tamamlayıp yayan, ey zorlukları defeden! Ey karanlıklarda dehşete kapılanların nuru! Ey öğretilmeden bilen! Muhammed'e ve Âli Muhammed'e rahmet et ve bana da sana yakıştığı şekilde muamele et. Allah'ın rahmeti, Peygamberine ve onun soyundan gelen mübarek imamlara olsun. Ve Allah'ın sonsuz selâmı onların üzerine olsun.

TEVESSÜL DUASI

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ وَآتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِنَبِيِّكَ نَبِيِّ
الرَّحْمَةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ

Bismillahirrahmanirrahim

Allahumme innî es'eluke ve eteveccehu iley-
ke, bi-nebiyyike nebiyy'ir-rahmeti Muhammedin
sallallahu aleyhi ve alih.

Anlamı:

Rahman ve Rahim Olan Allah'ın Adıyla,
Allah'ım! Ben, rahmet peygamberi Muham-
med'i (ona ve Ehlibeyti'ne Allah'ın selamı ve
rahmeti olsun) huzuruna vasıta ederek niyaz
ediyor ve sana yöneliyorum.

يَا أَبَا الْقَاسِمِ يَا رَسُولَ اللَّهِ يَا إِمَامَ الرَّحْمَةِ يَا
سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ
إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ
اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ اللَّهِ

Ya Ebe'l-Kasım, ya Rasulallah, ya imam'er-rahme, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ ve'steşfe'nâ, ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellâh, işfe' lenâ indellâh.

Anlamı:

Ya Eba'l-Kasım, ey Allah'ın resulü, ey rahmet önderi, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaatt diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni önümüze aldık. Ey Allah katında şerefli olan şefaatt eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا الْحَسَنِ يَا أَمِيرَ الْمُؤْمِنِينَ يَا عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ
يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا
وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ
حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebe'l-Hasan, ya Emire'l-Mu'minin, ya Ali'y-
yebne Ebî Talib. Ya huccetallahî ala halgih, ya
seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteş-
fe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke
beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe'
lenâ indellah.

Anlamı:

Ya Eba'l-Hasan, ey Müminlerin Emiri, ey
Ali b. Ebi Talib! Ey Allah'ın yaratıkları üzerin-
deki hücceti, ey efendimiz ve mevlamız! Ger-
çekten biz seni vasita ederek Allah'a yakınlaş-
tık ve hacetlerimizin kabulü için seni öne al-
dık. Ey Allah katında şerefli ola, şefaata eyle
bize Allah indinde.

يَا فَاطِمَةَ الرَّهْرَاءِ يَا بِنْتَ مُحَمَّدٍ يَا قُرَّةَ عَيْنِ الرَّسُولِ
يَا سَيِّدَتَنَا وَ مَوْلَاتَنَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا
بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهَةً
عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعِي لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Fatimet'ez-Zehra, ya binte Muhammed, ya gurrate ayn'ir-rasûl, ya seyyidetenâ ve mevlatenâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ, ve tevessel-nâ biki ilallah, ve gaddemnâki, beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîheten indellah, işfeî lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Fatımat'üz-Zehra, ey Hz. Muhammed'in (s.a.a) kızı, ey Peygamber'in gözünün nuru, ey seyyidimiz ve serverimiz! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaât diledik ve Allah'a yakınlaştık;ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaât eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا مُحَمَّدٍ يَا حَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ أَيُّهَا الْمُجْتَبَى يَا بْنَ
رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا
تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ
بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebâ Muhammedin, ya Hasan'ebne Ali, eyyuh'el-Mucteba, yebne Rasulillah, ya hucce-tallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteş-fe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba Muhammed, ey Hasan b. Ali, ey Müçteba, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a yakınlaştık; ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ يَا حُسَيْنَ بْنَ عَلِيٍّ أَيُّهَا الشَّهِيدُ يَا بْنَ
رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا
تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ
بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebâ Abdillâh, ya Huseyn'ebne Ali, eyyuh'eş-şehîdu, yebne Rasulillâh, ya huccetallahî ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecihen indellâh, işfe' lenâ indellâh.

Anlamı:

Ey Eba Abdillâh, ey Hüseyin b. Ali, ey şehid ve ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaât diledik ve Allah'a yakınlaştık;ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaât eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا الْحَسَنِ يَا عَلِيَّ بْنَ الْحُسَيْنِ يَا زَيْنَ الْعَابِدِينَ يَا
بْنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ
مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ
قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا
عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebe'l-Hasan, ya Ali'yyebne'l-Huseyn, ya Zeynelabidin, yebne Rasulillah, ya huccetallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecihen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba'l-Hasan, ey Ali b. Hüseyin, ey Zeynelabidin, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacet-lerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا جَعْفَرٍ يَا مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ أَيُّهَا الْبَاقِرُ يَا بْنَ
رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا
تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ
بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ
اللَّهِ.

Ya Ebâ Cafer, ya Muhammed'ebne Ali, eyyuhe'l-Bâgîru, yebne Rasu'llillah, ya hucce'tallahî ala halgîh, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ tevecceh-nâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gad-demnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba Cafer, ey Muhammed b. Ali, ey İmam Bakır, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefa'at diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık .Ey Allah katında şerefli olan, şefa'at eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا عَبْدِ اللَّهِ يَا جَعْفَرَ بْنَ مُحَمَّدٍ أَيُّهَا الصَّادِقُ يَا
بْنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ
مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ
قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا
عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebâ abdillah, ya Cafer'ebne Muhammed, eyyuh'es-Sadigu, yebne Rasulillah, ya huccetallahilahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba Abdillah, ey Cafer b. Muhammed, ey İmam Sadık, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا الْحَسَنِ يَا مُوسَى بْنَ جَعْفَرٍ أَيُّهَا الْكَاطِمُ يَا بْنَ
رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا
تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ
بَيْنَ يَدَيِ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ
اللَّهِ.

Ya Ebel-Hasan, ya Muse'bne Cafer, eyyuhe'l-Kazimu yebne Rasulillah, ya huccefallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ tevecceh-nâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gad-demnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecihen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba'l-Hasen, ey Musa b. Cafer, ey İmam Kâzım, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaât diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaât eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا الْحَسَنِ يَا عَلِيَّ بْنَ مُوسَى أَيُّهَا الرِّضَا يَا بَنَ
رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا
إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ
بَيْنَ يَدَيِ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ لَنَا عِنْدَ
اللَّهِ.

Ya Ebe'l-Hasan, ya Ali'yyebne Musa, eyyu-
he'r-Rizâ, yebne Rasulillah, ya hucetallahî ala
halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ tevecceh-
nâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gad-
demnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen in-
dellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba'l-Hasen, ey Ali b. Musa, ey İmam
Rıza ve ey Peygamberin torunu! Ey Allah'ın
yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve
mevlamız! Gerçekten biz seni vasita ederek
Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a ya-
kınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni
öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata
eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا جَعْفَرٍ يَا مُحَمَّدَ بْنَ عَلِيٍّ أَيُّهَا التَّقِيُّ الْجَوَادُ يَا
بْنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ
مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ
قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعُ
لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebâ Cafer, ya Muhammed'ebne Aliyy, ey-yuhe't-Tegiyu'l-Cevad, yebne Rasulillah, ya hucetellahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlânâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba Cafer, ey Muhammed b. Ali, ey İmam Takıyy'ül-Cevad, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا الْحَسَنِ يَا عَلِيَّ بْنَ مُحَمَّدٍ أَيُّهَا الْهَادِي التَّقِيُّ يَا
بْنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ
مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ
قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعْ
لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebe'l-Hasan, ya Ali'yyebne Muhammed, eyyuhe'l-Hadi'n-Nakiyyu, yebne Rasulillah, ya hucetallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba'l-Hasan, ey Ali b. Muhammed, ey İmam Hadi Naki, ey Peygamberin torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaât diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaât eyle bize Allah indinde.

يَا أَبَا مُحَمَّدٍ يَا حَسَنَ بْنَ عَلِيٍّ أَيُّهَا الرَّكِيُّ الْعَسْكَرِيُّ
يَا بْنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا سَيِّدَنَا وَ
مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَتَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى اللَّهِ وَ
قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ إِشْفَعُ
لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Ebâ Muhammed, ya Hasan'ebne Ali, ey-yuhe'z-Zekiyyu'l-Askeriyyu, yebne Rasulillah, ya hucetallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve tevesselnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey Eba Muhammed, Ey Hasen b. Ali, ey İmam Zekiyy'ül-Askeri, ey Peygamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hücceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçekten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şefaata diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetlerimizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah katında şerefli olan, şefaata eyle bize Allah indinde.

يَا وَصِيَّ الْحَسَنِ وَالْخَلْفَ الْحُجَّةَ أَيُّهَا الْقَائِمُ الْمُنْتَظَرُ
الْمَهْدِيُّ يَا بَنَ رَسُولِ اللَّهِ يَا حُجَّةَ اللَّهِ عَلَى خَلْقِهِ يَا
سَيِّدَنَا وَ مَوْلَانَا إِنَّا تَوَجَّهْنَا وَاسْتَشْفَعْنَا وَ تَوَسَّلْنَا بِكَ إِلَى
اللَّهِ وَ قَدَّمْنَاكَ بَيْنَ يَدَيْ حَاجَاتِنَا يَا وَجِيهًا عِنْدَ اللَّهِ اِشْفَعْ
لَنَا عِنْدَ اللَّهِ.

Ya Vasiyye'l-Hasan, ve'l-Halefe'l-Hucceh, ey-yuhe'l-Gâimu'l-Muntazar'ul-Mehdî, yebne Rasu-
lillah, ya huccetallahi ala halgih, ya seyyidenâ ve
mevlanâ, innâ teveccehnâ vesteşfe'nâ ve teves-
selnâ bike ilallah ve gaddemnâke beyne yedey
hâcâtinâ. Ya vecîhen indellah, işfe' lenâ indellah.

Anlamı:

Ey İmam Hasen Askeri'nin vasisi, ey (Pey-
gamber soyundan) hüccet olarak kalan iyi ha-
lef, ey kıyam etmesi beklenen Mehdi, ey Pey-
gamber'in torunu! Ey Allah'ın yarattıklarına hü-
ceti olan, ey efendimiz ve mevlamız! Gerçek-
ten biz seni vasıta ederek Allah'a yöneldik, şe-
faat diledik ve Allah'a yakınlaştık ve hacetleri-
mizin verilmesi için seni öne aldık. Ey Allah ka-
tında şerefli olan, şefaate eyle bize Allah indinde.

**Allah'tan isteklerinizi talep ettikten
sonra şöyle söyleyiniz:**

يَا سَادَتِي وَمَوَالِيَّ إِنِّي تَوَجَّهْتُ بِكُمْ أَيْمَتِي وَعُدَّتِي
لِيَوْمِ فَقْرِي وَحَاجَتِي إِلَى اللَّهِ وَتَوَسَّلْتُ بِكُمْ إِلَى اللَّهِ
وَاسْتَشْفَعْتُ بِكُمْ إِلَى اللَّهِ فَاشْفَعُوا لِي عِنْدَ اللَّهِ
وَاسْتَنْقِدُونِي مِنْ ذُنُوبِي عِنْدَ اللَّهِ

Ya sâdetî ve mevâliyye, innî teveccehtu bikum eimmetî ve uddetî liyemi fagrî ve hâcetî ilallah ve tevesseltu bikum ilallah vesteşfe'tu bikum ilallah, feş'feû lî indallah ve'stengizûnî min zunûbî indallah.

Anlamı:

Ey efendilerim ve mevlalarım, ben İmamlarım ve yoksulluk ve hacet günlerimde (yardıma koşacak) vasilerim olan sizi vasıta ederek Allah'a yöneldim;ve sizinle Allah'a yakınlıştım, şefaata diledim. Artık şefaata edin bana Allah indinde ve Allah katında beni yaptığım günahlardan kurtarın.

فَإِنَّكُمْ وَسِيلَتِي إِلَى اللَّهِ وَ بِحُبِّكُمْ وَ بِقُرْبِكُمْ أَرْجُو نَجَاةً
مِنَ اللَّهِ فَكُونُوا عِنْدَ اللَّهِ رَجَائِي يَا سَادَتِي يَا أَوْلِيَاءَ اللَّهِ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ وَ لَعَنَّ اللَّهُ أَعْدَاءَ اللَّهِ ظَالِمِيهِمْ
مِنَ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ آمِينَ رَبَّ الْعَالَمِينَ

Fe-innekum vesîletî ilallah ve bi-hubbikum ve bi-gurbikum ercû necâten minallah, fekûnû indallahî recaî, ya sâdetî, ya evliyâallah, sallallahu aleyhim ec-meîn ve leanellahu e'daallahi zâlimîhim mine'l-evvelîne ve'l-ahirîn. Amîne rabbe'l-âlemîn.

Anlamı:

Sizsiniz benim Allah katındaki vesilelerim ve sizi sevmek, size yakınlaşmakla, Allah'tan kurtuluş ümit ederim. Öyleyse Allah katında ümit (sermayesi) olun bana ey efendilerim, ey Allah'ın velileri! Allah rahmet etsin bütün onlara. Allah lânet etsin, onlara zulmeden Allah düşmanlarına; evvellerinden sonlarına kadar...

Amin ey âlemlerin Rabbi!

HZ. ALİ'NİN (A.S) KÜFE CAMİİNDEKİ MÜNACATI

اَللّٰهُمَّ اِنِّىْ اَسْأَلُكَ الْاَمَانَ يَوْمَ لَا يَنْفَعُ مَالٌ وَّ لَا بَنُوْنَ
اِلَّا مَنْ اَتَى اللّٰهَ بِقَلْبٍ سَلِيْمٍ وَّ اَسْأَلُكَ الْاَمَانَ يَوْمَ يَعْصُ
الظّٰلِمُ عَلٰى يَدَيْهِ يَقُوْلُ يَا لَيْتَنِىْ اَتَّخَذْتُ مَعَ الرَّسُوْلِ
سَبِيْلًا

Bismillahirrahmanirrahim

Allahumme innî es'eluke'l-emâne yevme lâ yenfeu mâlun velâ benûne illâ men etallahe bigalbin selîm. Ve es'eluke'l-emâne yevme yeez-zuz-zâlimu ala yedeyhi yegûlû ya leyteni't-tehaztu mea'r-Rasûli sebîla.

Anlamı:

Rahman ve Rahim olan Allah'ın adıyla

Allah'ım! Sadece tertemiz bir kalple Allah'ın huzuruna çıkan hariç mal ve evlatların insana hiçbir yararı olmadığı günde senden aman diliyorum. Zalimin hasretle ellerini ısıracağı ve **"Keşke ben Elçiye itaat yolunu tutsaydım!"** diyeceği günde senden aman diliyorum.

وَ أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ يُعْرَفُ الْمُجْرِمُونَ بِسِيمَاهُمْ فَيُؤْخَذُ
بِالنَّوَاصِي وَالْأَقْدَامِ وَ أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ لَا يَجْزِي وَالِدَ عَنْ
وَلَدِهِ وَ لَا مَوْلُودٌ هُوَ جَارٌ عَنْ وَالِدِهِ شَيْئًا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَ
أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ لَا يَنْفَعُ الظَّالِمِينَ مَعذِرَتُهُمْ وَ لَهُمْ
الْعَنَةُ وَ لَهُمْ سُوءُ الدَّارِ

Ve es'eluke'l-emâne yevme yu'rafu'l- mucri-
mûne bi-sîmahum feyu'hazu bi'n-nâvasî ve'l-eg-
dâm ve es'eluke'l-emâne yevme lâ yeczî vâlidun
an veledihî ve lâ mevlûdun huve câzin an vâlidihî
şey'en inne va'dallahi haggun ve es'eluke'l-
emâne yevme lâ yenfeu'z-zâlimîne ma'ziratu-
hum ve lehum'ul-la'netu ve lehum sûu'd-dar.

Anlamı:

Günahkârların yüzlerinden tanınacağı, saç-
ları ve ayaklarından tutulacağı günde senden a-
man diliyorum. Babanın oğul yerine ve evlâ-
dın da baba yerine cezalandırılmayacağı günde
senden aman diliyorum. Doğrusu Allah'ın vaa-
di haktır. Zalimlere mazeretlerinin bir fayda
sağlamayacağı, onların, Allah'ın rahmetinden
uzak ve kötü bir menzilde olacağı günde sen-
den aman diliyorum.

وَ أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِنَفْسٍ شَيْئًا وَالْأَمْرُ
يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ وَ أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ يَفِرُّ الْمَرْءُ مِنْ أَخِيهِ وَ أُمِّهِ
وَ أَبِيهِ وَ صَاحِبَتِهِ وَ بَنِيهِ لِكُلِّ امْرِئٍ مِنْهُمْ يَوْمَئِذٍ شَأْنٌ يُغْنِيهِ
وَ أَسْأَلُكَ الْإِمَانَ يَوْمَ يَوْدُ الْكُفْرُ لَوْ يَفْتَدِي مِنْ عَذَابِ
يَوْمَئِذٍ بِبَنِيهِ وَ صَاحِبَتِهِ

Ve es'eluke'l-emâne yevme lâ temliku nefsun li-nefsin şey'en ve'l-emru yevmeizin lillâh ve es'eluke'l-emâne yevme yefirru'l-mer'u min ahîhi ve ummihi ve ebîhi ve sâhibetihî ve benîhi li-kullimriin minhum yevmeizin şe'nun yuğnîh. Ve es'eluke'l-emâne yevme yeveddu'l-mucrimu lev yef-tedî min azâbi yevmeizin bi-benîhi ve sâhibetihî,

Anlamı:

Hiç kimsenin kimse üzerinde güç sahibi olmayacağı ve yetkinin yalnız Allah'a has olacağı günde senden aman diliyorum. İnsanın kardeşinden, annesinden, babasından, karısından ve evlâtlarından kaçacağı ve herkesi meşgul edecek bir işle uğraşacağı günde senden aman diliyorum. **"Suçlu o günün azabından kurtulmak için eşini ve kardeşini, kendisini barındıran, içinde yetiştigi tüm ailesini ve yeryüzünde**

وَآخِيهِ وَفَصِيلَتِهِ الَّتِي تُؤْوِيهِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعاً ثُمَّ يُنْجِيهِ كَلَّا
إِنَّمَا لَطَىٰ نَزَاعَةَ لِلشَّوَىٰ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْمَوْلَىٰ وَأَنَا
الْعَبْدُ وَهَلْ يَرْحَمُ الْعَبْدَ إِلَّا الْمَوْلَىٰ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ
الْمَالِكُ وَأَنَا الْمَمْلُوكُ وَهَلْ يَرْحَمُ الْمَمْلُوكَ إِلَّا الْمَالِكُ

Ve ahihi ve fasiletihilleti tu'vihi ve men fi'l-ardi cemian, summe yuncihi kella innehâ leza nezzaaten li's-şeva. Mevlâye ya mevlâye, ente'l-mevla ve ene'l-abdu ve hel yerhemu'l-abde ille'l-mevlâ, ya mevlâye ente'l-maliku ve ene'l-memlûku ve hel yurhemu'l-memlûke ille'l-malik.

Anlamı:

bulunanların hepsini vermek ister. Hayır – hiçbir zaman bu imkânı bulamayacak-! O –cehennem ateşi- alevlenen bir ateştir. Deriler kavurur, soyar." Böyle bir günde senden aman diliyorum. Mevlam, ey mevlam! Sen mevlasın, ben ise bir kulum; kula mevladan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen -varlığımın- sahibisin, ben ise sahip olunan; sahip olunana sahip olandan başka kim merhamet eder?

مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْعَزِيزُ وَ أَنَا الدَّلِيلُ وَ هَلْ يَرْحَمُ
الدَّلِيلَ إِلَّا الْعَزِيزُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْخَالِقُ وَ أَنَا
المَخْلُوقُ وَ هَلْ يَرْحَمُ المَخْلُوقَ إِلَّا الخَالِقُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ
أَنْتَ العَظِيمُ وَ أَنَا الحَقِيرُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الحَقِيرَ إِلَّا العَظِيمُ
مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ القَوِيُّ وَ أَنَا الضَّعِيفُ وَ هَلْ يَرْحَمُ
الضَّعِيفَ إِلَّا القَوِيُّ

Mevlâye ya mevlâye, entel azizu ve ene'z-zelfî,
ve hel yerhamu'z-zelfî ille'l-aziz. Mevlâye ya mevlâye,
ente'l-haligu ve ene'l-mehlûg, ve hel yerhamu'l-mehlûge
ille'l-hâlig. Mevlâye ya mevlâye, ente'l-azîmu ve ene'l-hagîr,
ve hel yerhamu'l-hagîre ille'l-azîm. Mevlâye ya mevlâye,
ente'l-gaviyyu ve ene'z-zaîf, ve hel yerhamu'z-zaîfe ille'l-gaviyy.

Anlamı:

Mevlam, ey mevlam! Sen azizsin, ben ise zelil;
zelile azizden başka kim merhamet eder? Mevlam,
ey mevlam! Sen yaratansın, ben ise yaratılan;
yaratılana yaratandan başka kim merhamet eder?
Mevlam, ey mevlam! Sen yücesin, ben ise hakir,
hakire yüce olandan başka kim merhamet eder?
Mevlam, ey mevlam! Sen güçlüsün, ben ise zayıf;
zayıfa güçlüden başka kim merhamet eder?

مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْغَنِيُّ وَ أَنَا الْفَقِيرُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْفَقِيرَ
إِلَّا الْغَنِيُّ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْمُعْطَى وَ أَنَا السَّائِلُ وَ هَلْ
يَرْحَمُ السَّائِلَ إِلَّا الْمُعْطَى مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْحَيُّ وَ أَنَا
الْمَيِّتُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْمَيِّتَ إِلَّا الْحَيُّ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ
الْبَاقِي وَ أَنَا الْفَانِي وَ هَلْ يَرْحَمُ الْفَانِي إِلَّا الْبَاقِي

Mevlâye ya mevlâye, ente'l-ğaniyyu ve ene'l-fagîr, ve hel yerhamu'l-fegîra ille'l-ğaniyy. Mevlâye ya mevlâye ente'l-mu'tî ve ene's-sâil, ve hel yerhamu's-sâile ille'l-mu'tî. Mevlâye ya mevlâye ente'l-hayyu ve ene'l-meyyit, ve hel yerhamu'l-meyyite ille'l-hayy. Mevlâye ya mevlâye ente'l-bâgî ve ene'l-fanî ve hel yerhamu'l-fâniye ille'l-bâgî

Anlamı:

Mevlam, ey mevlam! Sen zenginsin, ben ise yoksul; yoksula zenginden başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen bağışta bulunansın, ben ise sail; saile bağıшта bulunan-dan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen dirisin, ben ise ölü; ölüye diriden başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen bâkisin, ben ise fânî; fâniye bâkiden başka kim merhamet eder?

مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الدَّائِمُ وَ أَنَا الرَّاغِبُ وَ هَلْ يَرْحَمُ
الرَّاغِبَ إِلَّا الدَّائِمُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الرَّاغِبُ وَ أَنَا الْمَرْزُوقُ
وَهَلْ يَرْحَمُ الْمَرْزُوقَ إِلَّا الرَّاغِبُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْجَوَادُ وَ
أَنَا الْبَخِيلُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْبَخِيلَ إِلَّا الْجَوَادُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ
أَنْتَ الْمُعَافِي وَ أَنَا الْمُبْتَلَى وَ هَلْ يَرْحَمُ الْمُبْتَلَى إِلَّا الْمُعَافِي

Mevlâye ya mevlâye ente'd-dâimu ve ene'z-zâilu ve hel yerham'uz-zâile ille'd-dâim. Mevlâye ya mevlâye ente'r-razzâgu ve ene'l-merzûg, ve hel yerham'ul-merzûge ille'r-râzigu. Mevlâye ya mevlâye ente'l-cevadu ve ene'l-bahil, ve hel yerham'ul-bahile ille'l-cevad. Mevlâye ya mevlâye ente'l-muafi ve ene'l-mübtela ve hel yerham'ul-mubtelâ ille'l-muâfi,

Anlamı:

Mevlam, ey mevlam! Sen ebedisin, ben ise geçici; geçiciye ebediden başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen rızıklandıransın, ben ise rızıklanan; rızıklanana rızıklandırandan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen cömertsin, ben ise cimri; cimriye cömertten başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen afiyet verensin, ben ise derde tutulan, derde tutulana afiyet verenden başka kim merhamet eder?

مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْكَبِيرُ وَ أَنَا الصَّغِيرُ وَ هَلْ يَرْحَمُ
الصَّغِيرَ إِلَّا الْكَبِيرُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْهَادِي وَ أَنَا الضَّالُّ وَ
هَلْ يَرْحَمُ الضَّالَّ إِلَّا الْهَادِي مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الرَّحْمَنُ وَ أَنَا
الْمَرْحُومُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْمَرْحُومَ إِلَّا الرَّحْمَنُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ
السُّلْطَانُ وَ أَنَا الْمُمْتَحَنُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْمُمْتَحَنَ إِلَّا السُّلْطَانُ

Mevlâye ya mevlâye entel kebîru ve ene's-sağîru ve hel yerham'us-sağîre ille'l-kebîr. Mevlâye ya mevlâye ente'l-hâdî ve ene'z-zâll, ve hel yerham'uz-zâlle ille'l-hâdî. Mevlâye ya mevlâye, ente'rrahmanu ve ene'l-merhûm, ve hel yerham'ul-merhûme ille'r-rahmân. Mevlâye ya mevlây, ente's-sultânu ve ene'l-mumtehen, ve hel yerham'ul-mumtehene ille's-sultân.

Anlamı:

Mevlam, ey mevlam! Sen büyüksün, ben ise küçük; küçüğe büyükten başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen hidayet edensin, ben ise sapan; sapana hidayet edenden başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen Rahmansın, ben ise merhamet edilecek olan; merhamet edilecek olana Rahmandan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen güç sahibisin, ben ise imtihan edilen; imtihan edilene güç sahibinden başka kim merhamet eder?

مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الدَّلِيلُ وَأَنَا الْمُتَحَيِّرُ وَهَلْ يَرْحَمُ
الْمُتَحَيِّرَ إِلَّا الدَّلِيلُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْعَفُورُ وَأَنَا الْمُذْنِبُ
وَهَلْ يَرْحَمُ الْمُذْنِبَ إِلَّا الْعَفُورُ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ الْغَالِبُ
وَأَنَا الْمَغْلُوبُ وَهَلْ يَرْحَمُ الْمَغْلُوبَ إِلَّا الْغَالِبُ مَوْلَايَ يَا
مَوْلَايَ أَنْتَ الرَّبُّ وَأَنَا الْمَرْبُوبُ

Mevlâye ya mevlâye ente'd-delîlu ve ene'l-mu-
tehayyir, ve hel yerham'ul-mutehayyire ille'd-delil.
Mevlâye ya mevlâye, ente'l-ğafûru ve ene'l-muznib
ve hel yerham'ul-muznibe ille'l-ğafûr. Mevlâye ya
mevlâye, ente'l-ğalibu ve ene'l-mağlûb, ve hel yer-
ham'ul-mağlûbe ille'l-ğalib. Mevlâye ya mevlâye,
ente'r-rabbu ve ene'l- merbub.

Anlamı:

Mevlam, ey mevlam! Sen kılavuzsun, ben ise yolunu şaşırılmış; yolunu şaşırılmışa kılavuz-
dan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen bağışlayansın, ben ise günahkâr;
günahkâra bağışlayandan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen galipsin, ben ise mağlup;
mağluba galipten başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen eğitensin, ben ise eğitilen;
eğitilene eğitenden başka kim

وَ هَلْ يَرْحَمُ الْمَرْبُوبَ إِلَّا الرَّبُّ مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ أَنْتَ
الْمُنْتَكِبُ وَ أَنَا الْخَاشِعُ وَ هَلْ يَرْحَمُ الْخَاشِعَ إِلَّا الْمُتَكَبِّرُ
مَوْلَايَ يَا مَوْلَايَ اِرْحَمْنِي بِرَحْمَتِكَ وَارْضَ عَنِّي بِجُودِكَ وَ
كَرَمِكَ وَ فَضْلِكَ يَا ذَا الْجُودِ وَالْإِحْسَانِ وَالطُّوْلِ وَالْإِمْتِنَانِ
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

ve hel yerham'ul-merbûbe ille'r-rabb. Mevlâye ya mevlâye, ente'l-kebîru ve ene'l-hâşiu ve hel yerham'ul hâşia illel mutekebbir. Mevlâye ya mevlâye, irhamnî bi-rahmetike ve'rze annî bi-cûdike ve keramike ve fazlike ya ze'l-cûdi ve'l-ihsân ve't-tavli ve'l-imtinan, bi-rahmetike ya erham'er-rahimin.

Anlamı:

merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Sen eşsiz yücesin, ben ise hakir ve düşkün; hakir ve düşkün olan birisine eşsiz yüce olandan başka kim merhamet eder? Mevlam, ey mevlam! Rahmetinin hakkı için ba-na merhamet eyle. Bağışının, lütfünün ve fazlının saygınlığı için benden razı ol. Ey bağış, ihsan, fazl ve nimet sahibi! Rahmetinin hakkı için -duamı kabul buyur- ey merhametlilerin en merhametlisi!

HZ. MEHDİ (a.f) DUASI

اَللّٰهُمَّ كُنْ لِوَلِيِّكَ الْحُجَّةِ ابْنِ الْحَسَنِ الْعَسْكَرِيِّ
صَلَوَاتِكَ عَلَيْهِ وَ عَلٰى اَبَائِهِ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ وَ فِي كُلِّ
سَاعَةٍ وَّلِيًّا وَ حَافِظًا وَ قَاعِدًا وَ نَاصِرًا وَ دَلِيْلًا وَ عِيْنًا حَتّٰى
تُسْكِنَهُ اَرْضَكَ طَوْعًا وَ تُمَتِّعُهُ فِيْهَا طَوِيْلًا

Allahumme kun li-Veliiyik'el-Huccet'ibn'il-Hasan'il-Askeriyy, salavatuke aleyhi ve ala abaih, fi hazih'is-saeti ve fi kulli saeh, veliyyen ve hafizan ve gaiden ve nasiran, ve delilen ve aynen, hatta tuskinehu arzake tav'a, ve tumettiahu fiha tavila.

Anlamı:

Allah'ım! (İnsanlar için) senin hüccetin ve velin olan Hasan Askeri'nin oğlu Mehdi'ye şu anda ve bütün zamanlarda veli, koruyucu, yardımcı, kılavuz ve gözetleyici ol; ta ki onu yeryüzüne egemen kılasın ve uzun süre yeryüzünde yaşatasın.

FEREC DUASI

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
إِلَهِي عَظُمَ الْبَلَاءُ وَ بَرِحَ الْخَفَاءُ وَانْكَشَفَ الْغِطَاءُ
وَانْقَطَعَ الرَّجَاءُ وَضَاقَتِ الْأَرْضُ وَ مُنِعَتِ السَّمَاءُ وَ أَنْتَ
الْمُسْتَعَانُ وَ إِلَيْكَ الْمُشْتَكَى وَ عَلَيْكَ الْمَعْوَلُ فِي
الشِّدَّةِ وَالرَّحَاءِ

Bismillahirrahmanirrahim

Îlâhî, azum'el-belâu ve berih'al-hefâu ve'n-keşef'el-ğitâu ve'ngatae'r-recâu ve zâgati'l-arzu ve muniet'is-semâu ve ente'l-musteânu ve ileyke'l-müştekâ ve aleyke'l-muavvelu fi's-şid-deti ve'r-rehâ.

Anlamı:

Allah'ım! Zulüm çoğalmıştır ve gizliler açılmıştır. Kapalı işlerden perde kalkmıştır ve ümitler yok olmuştur; yer daralmış yeryüzü senin rahmetinden mahrum kalmıştır. Ey Allah'ım! Sen varsın ve ancak sen yardım edersin, yüce makamına şikayet ediyoruz. Kolaylık ve zorlukta güvenimiz sensin.

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّ اٰلِ مُحَمَّدٍ اَوْلٰى اَلْاَمْرِ الَّذِيْنَ
فَرَضْتَ عَلَيْنَا طَاعَتَهُمْ وَّ عَرَّفْتَنَا بِذٰلِكَ مَنَزِلَتَهُمْ فَفَرِّجْ
عَنَّا بِحَقِّهِمْ فَرَجًا عَاجِلًا قَرِيْبًا كَلِمَحِ الْبَصْرِ اَوْ هُوَ اَقْرَبُ
يَا مُحَمَّدُ يَا عَلِيُّ يَا عَلِيُّ يَا مُحَمَّدُ

Allahumme salli alâ Muhammedin ve Âli Muhammedin ûli'l-emrillezîne ferazte aleynâ tâetehum ve arreftenâ bi-zâlike menziletehum fe-ferric annâ bi-haggihim feracen âcilen garîben ke-lemh'il-basari ev huve agrabu ya Muhammedu, ya Aliyyu, ya Aliyyu, ya Muhammed,

Anlamı:

Allah'ım, Peygamberimiz Hz. Muhammed (s.a.a) ve onun pak evladına selam gönder. O İslamî hakimler ki, onlara itaati bizlere farz etmiştin ve onların yüksek makamlarını bizlere tanıtmıştın. Onların yüzü suyu hürmetine bize ferahlık ver, acil ve yakın; tıpkı göz açıp kapama gibi ya da ondan daha yakın. Ey Muhammed, ey Ali; ey Ali, ey Muhammed;

إِكْفِيَانِي فَيَانِكُمَا كَافِيَانِ وَأَنْصُرَانِي فَيَانِكُمَا نَاصِرَانِ يَا
مَوْلَانَا يَا صَاحِبَ الزَّمَانِ الْغَوْثَ الْغَوْثَ الْغَوْثَ أَدْرِكْنِي
أَدْرِكْنِي أَدْرِكْنِي السَّاعَةَ السَّاعَةَ السَّاعَةَ الْعَجَلَ الْعَجَلَ
الْعَجَلَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ بِحَقِّ مُحَمَّدٍ وَآلِهِ الطَّاهِرِينَ ۞

ikfiyânî fe-innekumâ kâfiyân. Vensurânî fein-
nekuma nâsiran. Ya mevlânâ ya Sâhib'ez-Za-
mân. El-ğavs, el-ğavs, el-ğavs, edriknî, edri-
nî, edriknî, es-saate, es-saate, es-saate, el-
acel, el-acel, el-acel, ya erham'er-râhimîne bi-
haggi Muhammedin ve Âlih'it-tahirîn.

Anlamı:

bana kâfi geliniz ki, bana kâfi gelen sizlersiniz.
Bizlere yardım edin, bizim yardımcımız sizsi-
niz. Ey saygı değer, ey zamanın sahibi ve
imamı. Feryat, feryat, feryat; sesimi duy, sesi-
mi duy, sesimi duy; hemen, hemen, hemen;
acil, acil, acil; çabuk, çabuk, çabuk; ey
sevgililerin sevgilisi. Hz. Muhammed'in ve
onun pak evlatlarının yüzü suyu hürmetine
gelişini çabuklaştır.

NAMAZDAN SONRA OKUNAN DUA

إِلَهِي هَذِهِ صَلَاتِي صَلَّيْتُهَا لَا لِحَاجَةٍ مِنْكَ إِلَيْهَا وَلَا رَغْبَةً
مِنْكَ فِيهَا إِلَّا تَعْظِيمًا وَطَاعَةً وَاجَابَةً لَكَ إِلَى مَا أَمَرْتَنِي بِهِ
إِلَهِي إِنْ كَانَ فِيهَا خَلَلٌ أَوْ نَقْصٌ مِنْ رُكُوعِهَا أَوْ سُجُودِهَا
فَلَا تُؤَاخِذْنِي وَتَفَضَّلْ عَلَيَّ بِالْقَبُولِ وَالْغُفْرَانِ

İlahî hâzihi salâtî selleytuha. Lâ li-hâcetin minke ileyhâ. Ve lâ rağbetin minke fihâ. İllâ ta-zîmen ve tâaten ve icâbeten leke ilâ mâ emer-tenî bih. İlahî in kâne fihâ halelun ev naksun min rukûihâ ev sucûdihâ felâ tuahiznî ve tefezzel aleyye bi'l-kabûli ve'l-ğufuran, bi-rahmetike ya er-hem'er-râhimîn.

Anlamı:

Allah'ım! İşte bu benim namazımdır; bunu senin buna ihtiyacın ve rağbetin var diye kılmadım. Sadece sana tazim, itaat ve bana emrettiğin şeyde sana icabet etmiş olmak için kıldım. Allah'ım! Eğer kıldığımı bu namazın rüku ve secdelerinde noksanlık veya hâlel varsa, ondan dolayı beni hesaba çekme, kabul ve mağfi-retinle bana lütuf ve ihsanda bulun. Rahmetinin hakkı için, ey merhametlilerin en merhametlisi!

NAMAZDAN SONRA OKUNAN BİR BAŞKA DUA

رَضِيتُ بِاللَّهِ رَبًّا وَبِمُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ نَبِيًّا
وَ بِالْإِسْلَامِ دِينًا وَ بِالْقُرْآنِ كِتَابًا وَ بِالْكَعْبَةِ قِبْلَةً وَ بِعَلِيِّ
وَلِيًِّّا وَ إِمَامًا وَ بِالْحَسَنِ وَالْحُسَيْنِ وَ عَلِيِّ وَ مُحَمَّدٍ وَ
جَعْفَرٍ

Razîtu billahi rabben ve bi'l-İslâmi dînen ve bi-Muhammedin sallallahu aleyhi ve âlihi nebiyyen ve bi-Aliyyin imamen ve bi'l-Haseni ve 'l-Huseyni ve Aliyyin ve Muhammedin ve Ca'ferin

Anlamı:

Razı oldum Rab olarak Allah'a, din olarak İslam'a, peygamber olarak Muhammed'e (Allah'ın selâmı onun ve Ehlibeyti'nin üzerine olsun) imam olarak Ali'ye, -diğer- imamlar, efendiler ve önderler olarak Hasan'a, Hüseyin'e, Ali'ye Muhammed'e, Cafer'e,

وَ مُوسَىٰ وَ عَلِيٍّ وَ مُحَمَّدٍ وَ عَلِيٍّ وَ الْحَسَنِ وَ الْخَلْفِ
الصَّالِحِ عَلَيْهِمُ السَّلَامُ أَيْمَّةً وَ سَادَةً وَ قَادَةً بِهِمْ اتَّوَلَىٰ وَ
مِنْ أَعْدَائِهِمْ اتَّبَرْتُ إِلَى اللَّهِ اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ الْعَفْوَ
وَ الْعَافِيَةَ وَ الْمُعَافَاةَ فِي الدُّنْيَا وَ الْآخِرَةِ

ve Musa ve Aliyyin ve Muhammedin ve Aliyyin
ve'l-Hasani ve'l-Halef-is-Sâlihi aleyhim'us-
selâm eimmeten ve sâdeten ve gadeten.
Bihim etevellâ ve min a'dâihim ete-berreu.
Allahumme innî es'eluke'l-afve ve'l-âfiyete ve'l-
muâfâte fi'd-dunya ve'l-ahire.

Anlamı:

Musa'ya, Ali'ye, Muhammed'e, Ali'ye, Hasan'a
ve Salih Halefe (Allah'ın selamı onların üzerine
olsun) Onları seviyorum, onların düşmanların-
dan uzaklığımı ilan ediyorum. Allah'ım! Ben
senden af, bağışlanma, dünya ve ahirette afiyet
ve sürçmelerden güvencede olmayı diliyorum.

RAMAZAN AYINDA NAMAZLARDAN SONRA OKUNAN DUA

يَا عَلِيُّ يَا عَظِيمُ يَا غَفُورُ يَا رَحِيمُ أَنْتَ الرَّبُّ الْعَظِيمُ
الَّذِي لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ وَ هَذَا شَهْرٌ
عَظُمَتْهُ وَ كَرَّمَتْهُ وَ شَرَّفَتْهُ وَ فَضَّلَتْهُ عَلَى الشُّهُورِ وَ هُوَ
الشَّهْرُ الَّذِي فَرَضْتَ صِيَامَهُ عَلَيَّ وَ هُوَ شَهْرُ رَمَضَانَ

Ya aliyyu ya azîm, ya gafûru ya rahîm, ente'r-rabb'ul-azîm, ellezî leyse ke-mislihi şey'un ve huve's-semîu'l-basîr ve haza şehrun az-zamtehu ve kerramtehu ve şerraftehu ve faz-zeltehu ale'ş-şuhûr, ve huve'ş-şehrullezî feraz-te siyamehu aleyy, ve huve şehru ramazan.

Anlamı:

Ey yüce, ey ulu, ey çok çok bağışlayan, ey rahim; hiçbir eşi ve benzeri olmayan ve -her şeyi- duyan ve -her şeyi- gören ulu Rabb sensin. Bu, yücelttiğin, değer verdiğin, şereflendirdiğin ve bütün aylardan üstün kıldığın bir aydır. O, orucunu bana farz kıldığın aydır. İşte o, ramazan ayıdır.

الَّذِي أَنْزَلَتْ فِيهِ الْقُرْآنَ هُدًى لِّلنَّاسِ وَ بَيِّنَاتٍ مِّن
الْهُدَىٰ وَالْفُرْقَانِ وَ جَعَلَتْ فِيهِ لَيْلَةً الْقَدْرِ وَ جَعَلَتْهَا خَيْرًا
مِّنَ الْفِ شَهْرٍ فَيَا ذَا الْمَنِّ وَ لَا يَمُنُّ عَلَيْكَ مَنَّ عَلَيَّ
بِفَكَكِ رَقَبَتِي مِّنَ النَّارِ فَيَمَنُ تَمَنُّ عَلَيْهِ وَ ادْخَلْنِي الْجَنَّةَ
بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ

Ellezî enzelte fîhi'l-Kur'ân, huden li'n-nasi ve beyyinatın min'el-huda ve'l-furgan, ve cealte fîhi leylet'el-gadr, ve cealteha hayran min elfi şehr, feya ze'l-menni ve la yumennu aleyk, munne aleyye bi-fekaki ragabetî min'en-nar, fîmen temunnu aleyh, ve edhilni'l-cennete bi-rahmetike ya erham'er-rahimîn.

Anlamı:

O öyle bir aydır ki onda Kur'an'ı halkı hidayet etmek, hidayet yolunu açıklamak ve hakkı batıldan ayırmak için indirdin; Kadir gecesini o aya yerleştirdin ve o geceyi bin aydan daha hayırlı ve üstün kıldın. Ey -yaratıklarına- minnet hakkı olan ve kimsenin onun üzerinde minnet hakkı bulunmayan -Allah-, minnettar ettiklerin arasında beni de minnettar kılıp vücudumu -cehennem- ateşinden kurtarıp cennetine yerleştirdi; rahmetinin hakkı için ey merhametlilerin en merhametlisi!

İFTAR DUASI

بِسْمِ اللَّهِ اَللَّهُمَّ لَكَ صُومْنَا وَ عَلَي رِزْقِكَ اَفْطَرْنَا
فَتَقَبَّلْ مِنَّا اِنَّكَ اَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

İlk lokma alınırken:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ يَا وَّاسِعَ الْمَغْفِرَةِ اغْفِرْ لِي

Bismillah. Allahumme leke sumna ve ala rizgike eftarna, fetegabbel minna inneke ente's-semîu'l-alfîm.

Anlamı:

Allah'ın Adıyla. Allah'ım, senin için oruç tuttuk ve nimetinle iftar ettik. Öyleyse bizden kabul et, çünkü sen duyan ve bilensin .

İlk Lokma Alınırken:

Bismillahirrahmanirrahim. Ya vasiel-mağfirati, iğfir lî.

Anlamı:

Rahman ve Rahim olan Allah'ın Adıyla. Ey mağfireti geniş olan, bağışla beni.

SOFRA DUASI

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ أَلْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي أَطْعَمَنَا فِي جَائِعِينَ
وَ سَقَانَا فِي ظَامِعِينَ وَ كَسَانَنَا فِي عَارِينَ وَ هَدَانَا فِي ضَالِّينَ
وَ حَمَلَنَا فِي رَاجِلِينَ وَ أَخْدَمَنَا فِي عَانِينَ وَ فَضَّلَنَا عَلَى كَثِيرٍ
مِنَ الْعَالَمِينَ

Bismillahirrahmanirrahim

Elhamdu lillahi rabb'il-âlemîn. Elhamdu lilla-h'illezî et'emena fî caiîn ve sekana fî zâmiîn, ve kesânâ fî ârîn, ve hedana fî zâllîn, ve hemelena fî racilîn, ve ehdemena fî ânîn, ve fezzelena ala kesîrin min'el-âlemîn.

Anlamı:

Rahman ve Rahim olan Allah'ın adıyla

Hamd âlemlerin rabbı olan Allaha mahsustur. Tüm övgüler, biz açken doyuran, susuzken susuzluğumuzu gideren, çıplakken giydiren, şaşırılmışken doğru yola ileten, yaya iken bineklere bindiren, sıkıntıda iken yardım eden ve bizi bir çok alemlere üstün kılan Allaha mahsustur.

KURBAN DUASI

اللَّهُ أَكْبَرُ إِنِّي وَجَّهْتُ وَجْهِيَ لِلَّذِي فَطَرَ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ حَنِيفًا مُسْلِمًا وَمَا أَنَا مِنَ الْمُشْرِكِينَ قُلْ إِنَّ
صَلَاتِي وَنُسُكِي وَمَحْيَايَ وَمَمَاتِي لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ لَا
شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا مِنَ الْمُسْلِمِينَ

Bismillahirrahmanirrahim

Allahu Ekber. İnnî veccehtu vecchiye lillezî fetara's-semâvâti ve'l-arze hanîfen muslimen ve mâ ene min'el-muşrikîn. İinne salatî ve nusukî ve mehyâye ve memâtî lillâhi rabb'il-âlemîn. Lâ şerike lehu ve bi-zâlike umirtu ve ene min'el-muslimîn.

Anlamı:

Gerçek şu ki, ben bir muvahhid olarak yüzümü gökleri ve yeri yaratana çevirdim. Ve ben müşriklerden değilim. De ki: "*Şüphesiz benim namazım, ibadetlerim, hayatım ve ölümüm alemlerin Rabbi olan Allah'ındır. O'nun hiçbir ortağı yoktur. Ben böyle emrolundum ve ben Müslümanlardanım.*"

AYET'EL-KÛRSİ

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
اللّٰهُ لَا اِلٰهَ اِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّوْمُ لَا تَاْخُذُهٗ سِنَةٌ وَّ لَا نَوْمٌ
لَّهٗ مَا فِی السَّمٰوٰتِ وَّ مَا فِی الْاَرْضِ مَنْ ذَا الَّذِیْ یَشْفَعُ
عِنْدَهٗ اِلَّا بِاِذْنِهٖ یَعْلَمُ مَا بَیْنَ اَیْدِیْهِمْ وَّ مَا خَلْفَهُمْ وَّ لَا
یُحِیْطُوْنَ بِشَیْءٍ مِنْ عِلْمِهٖ اِلَّا بِمَا شَاءَ

Allahu lâ ilâhe illâ huve'l-hayy'ul-gayyûm, lâ te'huzuhû sinetun ve lâ nevmun, lehu mâ fi's-semâvati ve mâ fi'l-arzi, men zellezî yeşfeu indehû illâ bi-iznihî ye'lemu mâ beyne eydihim ve mâ halfehum ve lâ yuhîtûne bi-şey'in min ilmihi illâ bimâ şâe,

Anlamı:

Allah'tır ki, ondan başka ilâh yoktur. Diridir (yarattıklarını) koruyup yöneticidir. O'nu uyuklama ve uyku tutmaz. Yerde ve göklerde ne varsa hepsi O'nundur. İzni olmaksızın O'nun katında şefaatte bulunacak kimdir? O, önlerindeki ve arkalarındaki bilir. Onlar ise dilediği kadarının dışında, O'nun ilminden hiçbir şeyi kavrayıp kuşatamazlar.

وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ وَ لَا يَئُودُهُ
حِفْظُهُمَا وَ هُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ * لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ قَدْ
تَّبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ الْغَيِّ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَ يُؤْمِنْ
بِاللَّهِ فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَى لِأَنْفِصَامٍ لَهَا
وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ *

vesia kursiyuh'us-semâvâti ve'l-arzi ve lâ
yeûduhû hifzuhumâ ve huve'l-aliyy'ul-azîm.

Lâ ikrahe fi'd-dîni gad tebeyyen'er-rüşdü
min'el-ğayyi fe men yekfur bi't-tağûti ve yu'min
billahi fegadi'stemseke bi'l-urvet'il-vuska lenfi-
same leha vellahu semîun alîm.

Anlamı:

O'nun kürsüsü, bütün gökleri ve yeri kaplayıp kuşatmıştır. Onların korunması O'na güç gelmez. O, pek yücedir, pek büyüktür.

Dinde zorbalık yoktur. Şüphesiz doğruluk (rüşd) sapıklıktan apaçık ayrılmıştır. Artık kim tağutu tanımayıp Allah'a inanırsa, o, sapaşağlam bir kulpa yapışmıştır; bunun kopuşu yoktur. Allah işitendir bilendir.

اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُمْ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ
وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْلِيَاؤُهُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُونَهُمْ مِنَ النُّورِ
إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

Allahu veliyy'ullezine amenû yuhricuhum
min'ez-zulumati ile'n-nûr vellezîne keferû evli-
yauhum'ut-tağûtu yuhricûnehum min'en-nûri
ile'z-zulumati ulaike ashab'un-nari hum fiha
halidun.

Anlamı:

Allah iman edenlerin velisidir. Onları ka-
ranlıklardan nura çıkarır; inkâr edenlerin veli-
leri ise tağuttur. Onları nurdan karanlıklara
çıkırırlar. İşte onlar ateş ehli dirler, onda ebedi
kalacaklardır.

YÂSÎN SÛRESI

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يس (١) وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ (٢) إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ
(٣) عَلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ (٤) تَنْزِيلَ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ
(٥) لِنُنذِرَ قَوْمًا مَا أُنذِرَ آبَاؤُهُمْ فَهُمْ غَافِلُونَ (٦) لَقَدْ
حَقَّ الْقَوْلُ عَلَى أَكْثَرِهِمْ فَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ (٧) إِنَّا جَعَلْنَا
فِي أَعْنَاقِهِمْ أَغْلَالًا فَهِيَ إِلَى الْأَذْقَانِ فَهُمْ مُقْمَحُونَ
(٨) وَجَعَلْنَا مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سَدًّا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا
فَأَعْشَيْنَاهُمْ فَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ (٩) وَ سَوَاءٌ عَلَيْهِمْ
أَأَنذَرْتَهُمْ أَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ (١٠) إِنَّمَا تُنذِرُ مَنِ
اتَّبَعَ الذِّكْرَ وَ حَشِيَ الرَّحْمَنُ بِالْغَيْبِ فَبَشِّرْهُ بِمَغْفِرَةٍ وَ
أَجْرِ كَرِيمٍ (١١) إِنَّا نَحْنُ نُحْيِي الْمَوْتَى وَ نَكْتُبُ مَا

قَدَّمُوا وَ آثَارَهُمْ وَ كُلَّ شَيْءٍ أَحْصَيْنَاهُ فِي إِمَامٍ مُبِينٍ
(١٢) وَ اضْرِبْ لَهُمْ مَثَلًا أَصْحَابَ الْقَرْيَةِ إِذْ جَاءَهَا
الْمُرْسَلُونَ (١٣) إِذْ أَرْسَلْنَا إِلَيْهِمُ اثْنَيْنِ فَكَذَّبُوهُمَا
فَعَزَّزْنَا بِثَالِثٍ فَقَالُوا إِنَّا إِلَيْكُمْ مُرْسَلُونَ (١٤) قَالُوا مَا
أَنْتُمْ إِلَّا بَشَرٌ مِثْلُنَا وَ مَا أَنْزَلَ الرَّحْمَنُ مِنْ شَيْءٍ إِنْ أَنْتُمْ
إِلَّا تَكْذِبُونَ (١٥) قَالُوا رَبُّنَا يَعْلَمُ إِنَّا إِلَيْكُمْ لَمُرْسَلُونَ
(١٦) وَ مَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ (١٧) قَالُوا إِنَّا
تَطِيرْنَا بِكُمْ لَيْنَ لَمْ تَنْتَهُوا لَنَرْجُمَنَّكُمْ وَ لِيَمَسَّنَّكُمْ مِنَّا
عَذَابٌ أَلِيمٌ (١٨) قَالُوا طَائِرُكُمْ مَعَكُمْ أَنْزِلْ دُكْرُكُمْ بَلْ
أَنْتُمْ قَوْمٌ مُسْرِفُونَ (١٩) وَ جَاءَ مِنْ أَقْصَى الْمَدِينَةِ
رَجُلٌ يَسْعَى قَالَ يَا قَوْمِ اتَّبِعُوا الْمُرْسَلِينَ (٢٠) اتَّبِعُوا
مَنْ لَا يَسْأَلُكُمْ أَجْرًا وَ هُمْ مُهْتَدُونَ (٢١) وَ مَا لِي لَا

عَبُدُ الَّذِي فَطَرَنِي وَ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ (٢٢) ااتَّخِذْ مِنْ دُونِهِ
أَهْلَةً إِنْ يُرِدْنَ الرِّحْمَانُ بَصُرًا لَا تَعْنِي شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا
وَ لَا يُنْقِدُونَ (٢٣) إِنْ إِيَّا إِذَا لَفَى ضَلَالٍ مُبِينٍ (٢٤) إِيَّا
آمَنْتُ بِرَبِّكُمْ فَاسْمِعُونِ (٢٥) قِيلَ ادْخُلِ الْجَنَّةَ قَالَ يَا
لَيْتَ قَوْمِي يَعْلَمُونَ (٢٦) بِمَا غَفَرَ لِي رَبِّي وَ جَعَلَنِي مِنَ
المُكْرَمِينَ (٢٧) وَ مَا أَنْزَلْنَا عَلَى قَوْمِهِ مِنْ بَعْدِهِ مِنْ
جُنْدٍ مِنَ السَّمَاءِ وَ مَا كُنَّا مُنْزِلِينَ (٢٨) إِنْ كَانَتْ إِلَّا
صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ خَامِدُونَ (٢٩) يَا حَسْرَةً عَلَى
العِبَادِ مَا يَأْتِيهِمْ مِنْ رَسُولٍ إِلَّا كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِئُونَ
(٣٠) أَمْ يَرَوْنَ كَمْ أَهْلَكْنَا قَبْلَهُمْ مِنَ الْقُرُونِ أَنَّهُمْ إِلَيْهِمْ
لَا يَرْجِعُونَ (٣١) وَ إِنْ كُنَّا لَمَّا جَمِيعٌ لَدَيْنَا مُحْضَرُونَ

(٣٢) وَ آيَةٌ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمَيْتَةُ أَحْيَيْنَاهَا وَ أَخْرَجْنَا
مِنْهَا حَبًّا فَمِنْهُ يَأْكُلُونَ (٣٣) وَ جَعَلْنَا فِيهَا جَنَّاتٍ مِنْ
نَخِيلٍ وَ أَعْنَابٍ وَ فَجَّرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ (٣٤) لِيَأْكُلُوا
مِنْ ثَمَرِهِ وَ مَا عَمِلَتْهُ أَيْدِيهِمْ أَفَلَا يَشْكُرُونَ (٣٥)
سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا مِمَّا تُنْبِتُ الْأَرْضُ وَ
مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَ مِمَّا لَا يَعْلَمُونَ (٣٦) وَ آيَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ
نَسَلَخُ مِنْهُ النَّهَارَ فَإِذَا هُمْ مُظْلِمُونَ (٣٧) وَالشَّمْسُ
تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ (٣٨)
وَالْقَمَرَ قَدَرْنَا مِنْ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ (٣٩)
لَا الشَّمْسُ يَنْبَغِي لَهَا أَنْ تُدْرِكَ الْقَمَرَ وَ لَا اللَّيْلُ سَابِقُ
النَّهَارِ وَ كُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ (٤٠) وَ آيَةٌ لَهُمُ أَنَّا

حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمْ فِي الْفُلِكِ الْمَشْحُونِ (٤١) وَ خَلَقْنَا لَهُمْ
 مِنْ مِثْلِهِ مَا يَرْكَبُونَ (٤٢) وَ إِنْ نَشَأْ نُغْرِقْهُمْ فَلَا
 صَرِيخَ لَهُمْ وَ لَا هُمْ يُنْقَذُونَ (٤٣) إِلَّا رَحْمَةً مِنَّا وَمَتَاعًا
 إِلَى حِينٍ (٤٤) وَ إِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّقُوا مَا بَيْنَ أَيْدِيكُمْ وَ مَا
 خَلْفَكُمْ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ (٤٥) وَ مَا تَأْتِيهِمْ مِنْ آيَةٍ مِنْ
 آيَاتِ رَبِّهِمْ إِلَّا كَانُوا عَنْهَا مُعْرِضِينَ (٤٦) وَ إِذَا قِيلَ
 لَهُمْ أَنْفِقُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ اللَّهُ قَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا لِلَّذِينَ آمَنُوا
 أَنْطَعِمُ مَنْ لَوْ يَشَاءُ اللَّهُ آطَعَمَهُ إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا فِي ضَلَالٍ
 مُبِينٍ (٤٧) وَ يَقُولُونَ مَتَى هَذَا الْوَعْدُ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ
 (٤٨) مَا يَنْظُرُونَ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً تَأْخُذُهُمْ وَ هُمْ
 يَخِصِّمُونَ (٤٩) فَلَا يَسْتَطِيعُونَ تَوْصِيَةً وَ لَا إِلَى أَهْلِهِمْ

يَرْجِعُونَ (٥٠) وَ نُفِخَ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِنَ
الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يَنْسِلُونَ (٥١) قَالُوا يَا وَيْلَنَا مَن
بَعَثَنَا مِن مَّرْقَدِنَا هَذَا مَا وَعَدَ الرَّحْمَنُ وَ صَدَقَ
الْمُرْسَلُونَ (٥٢) إِنْ كَانَتْ إِلَّا صَيْحَةً وَاحِدَةً فَإِذَا هُمْ
جَمِيعٌ لَدَيْنَا مُحْضَرُونَ (٥٣) فَالْيَوْمَ لَا تُظَلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا
وَ لَا تَجْزُونَ إِلَّا مَا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ (٥٤) إِنْ أَصْحَابَ
الْجَنَّةِ الْيَوْمَ فِي شُغُلٍ فَاكِهُونَ (٥٥) هُمْ وَ أَزْوَاجُهُمْ فِي
ظِلَالٍ عَلَى الْأَرَائِكِ مُتَكِئُونَ (٥٦) هُمْ فِيهَا فَاكِهَةٌ وَ
هُمَّ مَا يَدْعُونَ (٥٧) سَلَامٌ قَوْلًا مِنْ رَبِّ رَحِيمٍ (٥٨)
وَامْتَارُوا الْيَوْمَ أَيُّهَا الْمُجْرِمُونَ (٥٩) أَلَمْ أَعْهَدِ إِلَيْكُمْ يَا
بَنِي آدَمَ أَنْ لَا تَعْبُدُوا الشَّيْطَانَ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ

(٦٠) وَ أَنْ اَعْبُدُونِي هَذَا صِرَاطٌ مُسْتَقِيمٌ (٦١) وَ لَقَدْ
اَضَلَّ مِنْكُمْ جِبِلًّا كَثِيرًا اَفَلَمْ تَكُونُوا تَعْقِلُونَ (٦٢) هَذِهِ
جَهَنَّمُ الَّتِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ (٦٣) اصْلَوْهَا الْيَوْمَ بِمَا كُنْتُمْ
تَكْفُرُونَ (٦٤) الْيَوْمَ نَخْتِمُ عَلَىٰ اَفْوَاهِهِمْ وَ تُكَلِّمُنَا
اَيْدِيهِمْ وَ تَشْهَدُ اَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَكْسِبُونَ (٦٥) وَ لَوْ
نَشَاءُ لَطَمَسْنَا عَلَىٰ اَعْيُنِهِمْ فَاسْتَبَقُوا الصِّرَاطَ فَانَّى
يُبْصِرُونَ (٦٦) وَ لَوْ نَشَاءُ لَمَسَخْنَاهُمْ عَلَىٰ مَكَانَتِهِمْ
فَمَا اسْتَبَاعُوا مُضِيًّا وَ لَا يَرْجِعُونَ (٦٧) وَ مَنْ نُعَمِّرْهُ
نُنَكِّسْهُ فِي الْخَلْقِ اَفَلَا يَعْقِلُونَ (٦٨) وَ مَا عَلَّمْنَاهُ
الشِّعْرَ وَ مَا يَنْبَغِي لَهُ اِنْ هُوَ اِلَّا ذِكْرٌ وَ قُرْآنٌ مُبِينٌ
(٦٩) لِيُنذِرَ مَنْ كَانَ حَيًّا وَ يَحِقَّ الْقَوْلُ عَلَى الْكَافِرِينَ

(٧٠) أَوْ لَمْ يَرَوْا أَنَّا خَلَقْنَا لَهُمْ مِمَّا عَمِلَتْ أَيْدِينَا أَنْعَامًا
فَهُمْ لَهَا مَالِكُونَ (٧١) وَ دَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فَمِنْهَا رَكُوبُهُمْ وَ
مِنْهَا يَأْكُلُونَ (٧٢) وَ لَهُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَ مَشَارِبُ أَفَلَا
يَشْكُرُونَ (٧٣) وَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِ اللَّهِ آلِهَةً لَعَلَّهُمْ
يُنصَرُونَ (٧٤) لَا يَسْتَطِيعُونَ نَصْرَهُمْ وَ هُمْ لَهُمْ جُنُودٌ
مُحْضَرُونَ (٧٥) فَلَا يَحْزُنكَ قَوْلُهُمْ إِنَّا نَعْلَمُ مَا يُسِرُّونَ
وَ مَا يُعْلِنُونَ (٧٦) أَوْ لَمْ يَرَ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ
نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُبِينٌ (٧٧) وَ ضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَ
نَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ مَنْ يُحْيِي الْعِظَامَ وَ هِيَ رَمِيمٌ (٧٨) قُلْ
يُحْيِيهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ وَ هُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ
(٧٩) الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا

أَنْتُمْ مِنْهُ تُوقَدُونَ (٨٠) أَوْ لَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بَلَىٰ وَهُوَ الْخَلَّاقُ
الْعَلِيمُ (٨١) إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ لَهُ كُنْ
فَيَكُونُ (٨٢) فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ
وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ (٨٣)

Yâsîn Sûresi'nin Türkçe Okunuşu

Bismillahirrahmanirrahim

1- Yâsîn.

2- Ve'l-Gur'ân'il-hakîm.

3- İnneke le-min'el-murselîn.

4- Alâ sirat'in-mustegîm.

5- Tenzîl'el-aziz'îr-rahîm.

6- Li-tunzira gavmen mâ unzira âbâuhum fehum ğâfilûn.

7- Legad haggal gavlu ela ekserihim fehum lâ yu'minûn.

8- İnnâ cealnâ fî a'hâgihim eĝlâlen fe-hiye ile'l-ezgâni fehum mugmehûn.

9- Ve cealnâ min beyni eydîhim sedden ve min halfihim sedden feağşeynâhum fehum lâ yubsirûn.

10- Ve sevâun aleyhim eenzertehum em lem tunzirhum lâ yu'minûn.

11- İnnema tunziru menit'tebea'z-zikre ve haşîye'r-rahmâne bi'l-ĝaybi, febeşşirhu bi-meĝfiratîn ve ecrin kerîm.

12- İnnâ nehnu nuhyi'l-mevtâ ve nektubu mâ gaddemû ve âsârahum ve kulle şey'in ehsaynâhu fî imâmin mubîn.

13- Vadrib lehum meselen ashâb'el-garyeti iz câhe'l-murselûn.

14- İz erselnâ ileyhim'u-sneyni fekezzebûhumâ feazzeznâ bi-sâlisin fegâlû innâ ilyukum murselûn.

15- Gâlû mâ entum illâ beşerun mislunâ ve mâ enzel'er-rahmânu min şey'in in entum illâ tekzibûn.

16- Gâlû rabbunâ ya'lemu innâ ileykum le-murselûn.

17- Ve mâ aleynâ ille'l-belâğ'ul-mubîn.

18- Gâlû innâ tetayyernâ bikum, lein lem ten-tehû lencumennekum ve le-yemessennekum minnâ azâbun elîm.

19- Gâlû tâirukum meakum, ein zukkirtum bel entum gavmun musrifûn.

20- Ve câe min egsa'l-medîneti raculun yes'â gâle ya gavm'it-tebi'ul-murselîn.

21- İttebiû men la yes'elukum ecran ve hum muhtedûn.

22- Ve mâ liye lâ e'budullezî fetaranî ve ileyhi turceûn.

23- Eettehizu min dunihî âlihетен in yuridni'rahmânu bi-zurrin lâ tuğni annî şefâatuhum şey'en velâ yungizûn.

24- İnnî izen lefî dalâlin mubîn.

25- İnnî âmentu birabbikum fesmeûn.

26- Gîle'd-huli'l-cennete gâle ya leyte gavmî ya'lemûn.

27- Bimâ ğafera lî rabbî ve cealenî min'el-mukramîn.

28- Vemâ enzelnâ ela gavmihî min ba'dihî min cundin mine's-semâ-i vemâ kunnâ munzilîn.

29- İn kânet illâ sayheten vâhideten fe-

izâhum hamidûn.

30- Ya hesraten ale'l-ibâdi mâ ye'tîhim min rasulin illâ kânû bihî yestehziûn.

31- Elem yerav kem ehleknâ gablehum min'el-gurûni ennehum ileyhim lâ yerciûn.

32- Ve in kullun lemmâ cemîun ledeynâ muhdarûn.

33- Ve âyetun lehum'ul-arz'ul-meytetu, eh-yeynâhâ ve ehraçnâ minhâ hebben feminhu ye'kulûn.

34- Ve cealnâ fihâ cennâtin min nehîlin ve a'nabin ve feccernâ fihâ min'el-uyûn.

35- Liye'kulû min semerihî ve mâ amilethu eydîhim, efelâ yeşkurûn.

36- Subhânellezî haleg'al-ezvâce kullehâ mimmâ tunbit'ul-arzu ve min enfusihim ve mim-mâ lâ ya'lemûn.

37- Ve âyetun lehumu'l-leylu neslehu min-h'un-nehâra feizâhum muzlimûn.

38- Ve'ş-şemsu tecrî li-mustegarrin lehâ, zâlike tegdir'ul-azîz'il-alîm.

39- Ve'l-gamera gaddernâhu menâzile hattâ âde ke'l-urcûn'il-gadîm.

40- Le'ş-şemsu yenbeğî lehâ en tudrik'el-gamera vele'l-leylu sâbigu'n-nehâr ve kullun fî felekin yesbehûn.

41- Ve âyetun lehum ennâ hamelnâ zurriyyetehum fi'l-fulk'il-meşhûn.

42- Ve halagnâ lehum min mislihî mâ

yerkebûn.

43- Ve inneşe' nuğrighum felâ sarîha lehum velâ hum yungazûn.

44- İllâ rahmeten minnâ ve metâen ilâ hîn

45- Ve izâ gîle lehumu't-tegû mâ beyne eydî-kum ve mâ halfekum leallekum turhemûn.

46- Vemâ te'tîhim min âyetin min âyâti rabbi-him illâ kânû anhâ mu'ridîn.

47- Ve izâ gîle lehum enfigu minmâ razaga-kumullâhu gallelezine keferû lillezîne amenû enut'îmu men lev yeşauallahu et'amehu, in entum illa fî dalâlin mubin.

48- Ve yegûlûne metâ hâze'l-va'du in kuntum sâdigîn.

49- Mâ yenzûrûne illâ sayhaten vâhideten te-huzuhum ve hum yehissimûn.

50- Felâ yestetîûne tavsiyeten velâ ilâ ehlihîm yerciûn.

51- Ve nufiha fi's-sûri fe izâhum minel ecdâsi ilâ rabbihîm yensilûn.

52- Gâlu ya veylenâ men beasenâ min merga-dinâ, hâzâ mâ vead'er-rahmânu ve sada-g'al-murselûn.

53- İn kânet illâ sayhaten vâhideten fe izâ hum cemîun ledeynâ muhzarûn.

54- Fe'l-yevme lâ tuzlemu nefsun şey'en velâ tuczevne illâ mâ kuntum ta'melûn.

55- İnne eshâb'el-cennet'il-yevme fî şuğulin fâkihûn.

56- Hum ve ezvâcuhum fi zilalin ale'l-erâiki muttekiûn.

57- Lehum fihâ fâkîhetun ve lehum mâ yedeûn.

58- Selâmun gavlen min rabbin rahîm.

59- Vemtâz'ul-yevme eyyuh'el-mucrimûn.

60- Elem e'hed ileykum ya benî Âdeme en lâ te'budû's-şeytân, inne lekum aduvvun mubîn.

61- Ve eni'budûnî, hâzâ sirâtun mustegîm.

62- Ve legad edalle minkum cibillen kesîren, efelem tekûnû ta'gilûn.

63- Hâzihî cehennem'ulletî kuntum tûadûn.

64- İslavh'el-yevme bimâ kuntum tekfurûn.

65- el-yevme nahtimu ela efvâhihim ve tukel-limunâ eydîhim ve teşhedu erculuhum bimâ kânu yeksibûn.

66- Ve lev neşâu letamesnâ ela a'yunihim festebeg'us-sirata feenna yubsirûn.

67- Ve lev neşâu lemesehnâhum ela mekânetihim femestetâû muziyyen velâ yerciûn.

68- Ve men nuammirhu nunekkîshu fil-halgi, efelâ ya'gilûn.

69- Vemâ ellemnâhu's-şi'ra vemâ yenbeğî lehû, in huve illâ zikrun ve gur'ânun mubîn.

70- Liyunzira men kâne heyyen ve yehigg'al-gavlu ele'l-kafirîn.

71- Eve lem yerav ennâ halegnâ lehum min-mâ amilet eydinâ en'âmen fehum lehâ mâlikûn.

72- Ve zellelnâhâ lehum feminhâ rakubûhum

ve minhâ ye'kulûn.

73- Ve lehum fihâ menâfiu ve meşâribu, efelâ yeşkurûn.

74- Ve'tte hazû min dunillâhi âlihетен leallehum yunsarûn.

75- Lâ yestetîûne nasrahum vehum lehum cundun muhdarûn.

76- Felâ yehzunke gavluhum, innâ ne'lemu mâ yusirrûne vemâ yu'linûn.

77- Eve lem yera'l-insânu ennâ halegnâhu min nutfetin fe izâ huve hasîmun mubîn.

78- Ve darabe lenâ meselen ve nesiye halgahû, gâle men yuhy'il-izâme ve hiye ramîm.

79- Gul yuhyîhellezî enşeehâ evvele merratin ve huve bi-kulli halgin alîm.

80- Ellezî ceele lekum min'eş-şecer'il-ahzari nâren fe izâ entum minhu tûgidûn.

81- Eveleysellezî halega's-semâvâti ve'l-arza bi-gâdirin ela enyehluga mislehum. Belâ ve huve'l-hallâg'ul-alîm.

82- İnnemâ emruhû izâ erâde şey'en en ye-gûle lehû kun feyekûn.

83- Fe subhânellezî biyedihî melekûtu kulli şey'in ve ileyhi turceûn.

Yasin Suresi'nin Türkçe Meal-i Şerifi

Rahman ve Rahim Olan Allah'ın Adıyla

1- Yasin

2- Hikmet dolu Kur'an'a yemin ederim ki,

3- Sen, kuşkusuz (Allah tarafından) gönderilen (peygamber)lerdensin.

4- Doğru yol (İslam dini) üzerindesin.

5- (Bu Kur'an) Aziz ve Rahim olan Allah tarafından indirilmiştir.

6- (Bu Kur'an) Babaları korkutulmamış olduğundan dolayı gafil bulunan bir kavmi korkutmak için (gönderildi)

7- Doğrusu çoğunun üzerine azab gerçekleşmiştir. Artık onlar iman etmezler.

8- Biz, o kafirlerin boyunlarına bağlar (halkalar) geçirdik ki, bunlar çenelerine kadar dayanmış da başları yukarı kalkmış bulunuyor, (Artık onlar imana gelmezler).

9- Biz, onların önlerine bir sed, arkalarına da bir sed çekip kendilerini salıverdük. Artık onlar (Hakkı) göremezler.

10- (Ey Resulüm!) Onları korkutsan da, korkutmasan da birdir, onlar (artık) iman etmezler.

11- Sen ancak (Allah'a) kalben saygı besleyen kimseleri sakındıra (korkuta) bilirsin. İşte sen

ancak böylelerini mağfiretle ve hem de mükâfatla müjdele.

12- Gerçekten biz, ölüleri diriltir, önden gönderdikleri iyi ve kötü (amelleri), (öldükten sonra) geri bıraktıkları eserleri yazarız. Biz herşeyi saydık; kitab-ı mübinde (Levh-i Mahfuz'da) hepsi yazılıdır.

13- (Habibim Ya Muhammed!) Mekke halkına, ashab-ı Karyenin (Allah'a iman etmeyenlerin) hallerini misal göster. Hani kendilerine (kâfir olan o kasaba halkına) elçiler gelmişti.

14- O vakit kendilerine iki elçi göndermiştik de onları yalanlamışlardı. Biz de bir üçüncü elçi ile o ikiyi kuvvetlendirmiştik. Bu üç elçi ashab-ı karyeye (kasaba halkına) şöyle demişlerdi. Gerçekten biz size gönderilmiş elçileriz.

15- Onlar dediler ki: "Siz de, ancak bizim gibi bir insansınız." Hem Rahman (Allah) bir şey (kitab) indirmemiştir. Siz ancak yalan söyleyenlersiniz."

16- (Elçiler) dediler ki: "Rabbimiz biliyor ki, biz gerçekten, size gönderilmiş elçileriz."

17- Bize düşen, ancak apaçık bir tebliğ (bildirmek)dir.

18- Dediler ki: "Biz sizinle uğursuzluğa uğruyoruz. Eğer vazgeçmezseniz muhakkak sizi taşlarız ve size bizden elim bir azap dokunur."

19- (Elçiler) dediler ki: "Uğursuzluğunuz sizinle beraberdir. Size nasihat edilirse mi (uğursuzluk oluyor?) Doğrusu siz haddi aşan (taşkın) bir kavimsiniz."

20- (Bu esnada, elçilerin geldiğini duyan ve Allah'a iman eden ibadet etmekte olan bir adam, şehrin ta öbür ucundan koşarak geldi: "Ey kavmim, uyun bu gönderilen elçilere." (dedi.)

21- Uyun sizden hiçbir ücret istemeyen o kim-selere ki, onlar hidayete ermiş (zatlar)dır.

22- (O koşarak gelen adam, kafir olanlara) hem bana ne oldu ki, beni Yaradan Allah'a ibadet etmeyim? Siz de hepiniz döndürülüp ona götürüleceksiniz.

23- Hiç ben ondan (beni Yaratan Allah'dan) başka Allah (Tanrılar) edinir miyim? Eğer o Rahman (çok esirgeyici Allah) bana bir zarar vermek dilerse o tanrıların şefaati bana hiçbir yarar vermez; onlar beni kurtaramaz.

24- Şüphesiz ki o takdirde ben, (Allah'tan başka ilâh edinirsem) apaçık bir delalette (sapıklık içinde) olurum.

25- İştittiniz, biliniz ki, ben Rabbınıza inandım.

26- Ona denildi: "Haydi gir cennete!" Dedi: "Ah ne olurdu, kavmim (benim bu halimi) bil-selerdi!"

27- Rabbimin beni bağısladığını, beni cennette ikram edilenlerden kıldığını.

28- Öldürüldükten sonra kavminin üzerine (he-lak olmaları için) gökten bir ordu indirmedik, indire-cek de değiliz.

29- Yalnızca bir sayha (Cebrail'in sesi) oldu, hemen sönüverdiler, ölüp gittiler. Onları bir sayha ile yok ettik.

30- Yazıklar olsun o kullara ki, ne zaman ken-dilerine bir peygamber gelse, onunla alay ederlerdi.

31- Onlar (Mekke kafirleri) görmediler mi ki, kendilerinden evvel ne kadar kuşaklar, nesiller yok ettik ki, onlar öldükten sonra hiç dönüp onlara gel-miyorlar.

32- (Ümmetlerin) hepsi muhakkak toplanıp hu-zurumuza getirileceklerdir.

33- Onlar için büyük belgedir ki, ölü olan yeri dirilttik ve oradan taneler çıkardık ki, işte onlar, bundan yiyip duruyorlar.

34- Ve biz orada (ölü toprak da) hürmalıklardan, üzüm bağlarından bahçeler yaptık, onların içinde çok pınarlar fışkırttık nehirlere akıttık.

35- (Bu sayılanların her birinin) mahsulünden ve kendi elleriyle yetiştirdiklerinden yesinler diye... (Bütün bu nimetleri veren Allah'a) hala şükretmeyecekler mi?

36- Yeryüzünün yetiştirdiklerinden, kendi nefislerinden ve daha bilemeyecekleri nice şeylerden, bütün çiftleri yaratan Allah çok yücedir.

37- Gece de onlar için bir ayettir. Ondan gündüzü soyup alıyoruz, bir de bakıyorlar ki, karanlık içinde kalmışlardır.

38- Güneş de bir (alamettir) kendi mihveri etrafında muayyen bir vakit için hareket ediyor. Bu Aziz (her şeye galip olan), Alim (her şeyi bilen) Allah'ın taktiridir.

39- Ayın da seyrine menziller (miktarlar) taktir ettik. Nihayet kurumuş eski hurma dalının yay şeklini almıştır. (Yay gibi döner gelir).

40- Ne güneşin aya yetişmesi mümkün olur, ne de gecenin gündüze geçmesi. Hepsi de ayrı ayrı bir felekte (yörüngede) yüzer devirlerini tamamlarlar.

41- İnsanlar için (kudretimizi bildiren bir alamet de), (ticarete gönderdikleri) evlatlarını dolu bir gemide taşımamız.

42- Ve kendilerine bunun gibi, (gemi gibi), binecekleri şeyler (türlü vasıtalar) yaratmamızdır.



t.me/caferilikcom

<https://t.me/caferilikcom>

www.caferilik.com

43- İstesek onları (denizde) boğarız da, o takdirde ne sesleri çıkar, ne de kurtarılırlar.

44- Ancak bizim tarafımızdan bir rahmet ve belli bir zamana kadar dünyadan faydalandırmamız müstesnadır.

45- Onlara, "Önünüzdeki ahiret işinden ve arkanızdaki dünya felâketlerinden" korkun ki, merhamet olunasınız, denildiği zaman yüz çevirdiler.

46- Onlara Rabblarının ayetlerinden herhangi bir (mucize) gelse muhakkak ondan yüz çevire gelmişlerdir.

47- Onlara "Size rızık olarak verdiği şeylerden hayra harcayın" denildiği zaman, o kafir olanlar iman edenlere şöyle dediler: "O kimseye biz mi yedireceğiz ki, Allah dileyseydi ona yiyeceğini verirdi? Siz apaçık sapıklık içindesiniz."

48- Yine diyorlar: "Eğer doğru söyleyenlerse-niz, bu kıyametin vaadi (o sözünü ettiğiniz tehdit ve felaket) ne zaman gelecek?"

49- Onların beklediği sadece bir sayhadır, bir haykırıdır ki, onlar birbirleriyle çekişip dururlar-ken yakalanıverirler.

50- O zaman bir vasiyet (söz) bile yapamazlar. Ailelerine de dönüp gelemezler.

51- (Bir de ikinci defa) sur'a üfürülmüştür. Artık bakarsın ki, (onlar kabirlerden kalkıp) Rablerine doğru koşup gidiyorlar.

52- (O zaman şöyle) diyecekler: "Eyvah başımıza gelenlere!... Kim kaldırdı bizi uyuduğumuz yerden?" İşte bu o Rahmanın (Çok esirgeyici Allah'ın) vaad buyurduğu kıyamet... (Gönderilen peygamberler meğır) doğru söylemişler.

53- Başka değil, o yalnız bir sayhadır. (Sur'a son bir üfürülüştür). Hepsi derhal toplanmış (hesap için) huzurumuza gelmişlerdir.

54- Artık bugün kimseye zerre kadar zulüm edilmez, sadece yaptıklarınızın (acısını, cezasını) çekeceksiniz.

55- Gerçekten, Cennet ehli bugün, Cennet işleyle zevk ve neşe içinde meşgul olurlar.

56- Kendilerini de, zevcelerini de Cennet ağaçlarının gölgeleri altında süslü koltuklar (kürsüler) üzerinde kurulup yaslanmışlardır.

57- Onlara orada (cennette) çeşitli meyveler var; hem onlara istedikleri her şey vardır.

58- Allah tarafından bir söz olarak onlara selâm vardır.

59- (Müminler bir araya toplanıp Cennete götürülürken Allah mücrimlere şöyle buyurur:) "Ey günahkârlar bugün Müminlerden ayrılın".

60- Ey Ademoğulları şeytana tapmayın (itaat etmeyin), o size açık bir düşmandır, diye size öğüt vermedim mi?

61- Bir de bana ibadet edin, doğru yol budur, diye emretmedim mi?

62- Böyle iken içinizden bir çoklarını şeytan yoldan çıkardı. Niye düşünür akıl eder olmadınız?

63- İşte bu, (dünyada) korkutula geldiğiniz cehennemdir.

64- İnkâr ettiğiniz (inanmadığınızı) için bugün girin oraya.

65- O gün onların ağızlarına mühür vururuz, ne yaptıklarını elleri bizlere söyler, ayakları da şahitlik eder kazandıklarına.

66- Eğer dileyseydik, o kafirlerin gözlerini dümdüz silme kör ederdik de (Onlar akıllarını başlarına alarak hak yola koşar, yarış ederlerdi.

67- Bir de dileyseydik, kılıkalarını oldukları yerde çirkin bir şekle çevirirdik de ne ileri gidebilirler, ne de dönebilirlerdi.

68- Bununla beraber kimin ömrünü uzatıyorsak, yaradılıştta onun tersine çeviriyoruz. (İhtiyarlatıp çocuksu yapıyoruz) Hala anlamıyorlar mı? Allah'ın kudretini anlayıp doğru yola gelmeyecekler mi?

69- Biz ona (peygambere) şiiir öğretmedik, bu ona yaraşmaz da... o kitap sade bir öğüttür ve açıklayan bir Kur'ân'dır.

70- Onunla diri olanı (aklı olanı) korkutsun, kafirleri de azab gerçekleştirmek (söz yerini bulsun) için...

71- Görmediler mi ki, bizler onlar için, kudretimizin meydana getirdiklerinden bunca davarlar yarattık da, onlara sahip bulunuyorlar.

72- Bir de o hayvanları, kendi menfaatlarına bağlı kıldık alıştırdık da bunlardan bir kısmına biniyor, bir kısmının da etlerinden yiyorlar.

73- Onlar da kendileri için daha bir çok faydalar ve türlü içecekler (sütler) var. Hala şükretmeyecekler mi?

74- Onlar Allah'ı bırakıp da bir takım ilahlar (putlar) edinince, umuyorlar ki, (putlar tarafından) yardım olunacaklar.

75- Putların kendilerine yardım etmeğe güçleri yetmez onlar ise, putlara karşı itaate (putları korumaya) hazır askerlerdir.

76- O halde (Ey Resulüm), onların sözü (tekzibi) seni üzmesin. Biz, onların gizlediklerini de, açıkladıklarını da hep biliyoruz.

77- O (İnkarcı) insan görmedi mi, biz onu bir nutfeden (meniden) yarattık. Şimdi de aşikar (belli başlı) düşman oluverdi.

78- (Nutfeden-meniden) yaradılışını unutarak bize de bir misal getirdi. "Bu kemikleri kim diriltir, onlar çürüyüp dağılmışken" dedi.

79- (Ey Resulüm!) de ki: "Onları ilk defa yara-dan diriltir ve O, her yaratılanı tamamıyla bilir."

80- O (Allah) ki, sizin için yeşil ağaçtan bir ateş yaratmıştır. Şimdi de siz ondan yakıp duruyor-sunuz.

81- Gökleri ve yeri yaratan (Allah), onlar gibi-sini yaratmağa gücü yetmez mi? Elbette gücü yeter. O herşeyi yaratandır, herşeyi bilendir.

82- Allah'ın emri, birşeyin olmasını dilediği za-man, ona sadece "ol" demektir. O hemen oluverir.

83- O hâlde herşeyin mülkiyeti ve tasarrufu elin-de bulunan Allah, münezzehdir, mukaddestir. Çok yücedir! Öldükten sonra hep ona döndürölüp götürüleceksiniz.

İÇİNDEKİLER

Takdim	3
Kumeyl Duası.....	5
Tevessül Duası.....	38
Hz. Ali'nin (a.s) Kufe Camiindeki Münacatı	55
Hz. Mehdi Duası.....	65
Ferec Duası.....	66
Namazdan Sonra Okunan Dua	69
Namazdan Sonra Okunan Bir Başka Dua	70
Ramazanda Namazlardan Sonra Okunan Dua....	72
İftar Duası.....	74
Sofra Duası.....	75
Kurban Duası.....	76
Ayet'el-Kürsi	77
Yâsîn Sûresi.....	80
Yâsîn Sûresi'nin Türkçe Okunuşu.....	88
Yâsîn Sûresi'nin Türkçe Meal-i Şerifi.....	94

